No. 2009/128

Friday, 3 July 2009

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

[There are no meetings scheduled at Headquarters *today*, 3 July 2009, official holiday.]

Monday, 6 July 2009

General Assembly

Sixty-third session

10 a.m. . . . . 94th plenary meeting . . . . . General Assembly Hall

Confirmation of the appointment of the Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development (A/63/891) . . . . . [105 (j)]

Security Council

The President of the Security Council for the month of July (Uganda) will provide a briefing for Member States of the United Nations which are non-members of the Council, on the programme of work for the month, on *Monday, 6 July 2009*, at 3 p.m. in Conference Room 5.

Announcement

The *Journal of the United Nations* has been irregularly accessible online in the past days due to a technical problem with the Web server. The problem is being rectified. Kindly accept our apologies for any inconvenience this may cause. Please take note that the *Journal* is available on the Official Document System of the United Nations at <www.ods.un.org> (advanced search).

09-37508

General Assembly
Sixty-fourth session

General debate
(23–26 and 28-30 September 2009)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the sixty-fourth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S- 2940B and S-2925). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the Permanent Missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

High-level event on climate change
(22 September 2009)

The Secretary-General will host an all-day high-level event on climate change for Heads of State and Government at United Nations Headquarters on Tuesday, 22 September 2009, one day before the opening of the general debate of the sixty-fourth session of the General Assembly. More information will be published in the *Journal* in the coming weeks.

General Assembly

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. Executive session
2. Section 28C — Office of Human Resources Management

Group of Governmental Experts on the continuing operation of the United Nations Register of Conventional Arms and its further development
Third session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Monday, 6 July 2009

Group of 77 (on the operational activities segment of the 2009 substantive session of the Economic and Social Council)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

Group of Landlocked Developing Countries (at the ambassadorial level)

10.30 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Trusteeship Council Chamber

Other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Monday, 6 July 2009

UNITAR Seminar on International Trade Law and Policy

From 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room D.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Victoria Rietig, UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-3021; e-mail victoriarietig@unitarny.org). To register for this seminar, please visit <www.unitarny.org>.]

Pandemic Communication Review Exercise (organized by the Department of Public Information)

From 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9.

[The meeting is closed. For further information, please contact Ms. Cathy Smith, DPI (tel. 1 (212) 963-3748; e-mail smith2@un.org).]

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Monday, 6 July 2009

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

Forthcoming official meetings

Economic and Social Council

Informal "informal" consultations

There will be informal "informal" consultations on a draft resolution on the Ad Hoc Advisory Group on Haiti, (item 7 (d)) of the general segment, convened by the Permanent Mission of Canada, in its capacity as Chairman of the Ad Hoc Advisory Group on Haiti, on Tuesday, 7 July 2009, from 10 to 11.30 a.m. in Conference Room E.

There will be informal "informal" consultations convened by the facilitators, Ms. Belen Sapag (Chile) and Ms. Helen Kaljuläte (Estonia), on a draft resolution on gender mainstreaming, under item 7 (e) of the general segment, on Tuesday, 7 July 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room B.

There will be informal "informal" consultations in follow-up to the recommendation of the Commission on the Status of Women, contained in resolution 53/1, that the General Assembly hold a commemorative meeting during the fifty-fourth session of the Commission in March 2010, facilitated by Ms. Cécile Mballa Eyenga (Cameroon) and Ms. Karine Khoudaverdian (Armenia), on Tuesday, 7 July 2009, from 3 to 6 p.m. in Conference Room A.

There will be informal "informal" consultations on the participation of non-governmental organizations in the fifty-fourth session of the Commission on the Status of Women, facilitated by Ms. Maria Luz Melon (Argentina) and Mr. Ara Margarian (Armenia), on Wednesday, 8 July 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room A.

Forthcoming official meetings held away from Headquarters

Economic and Social Council

Substantive session of 2009
United Nations Office at Geneva
(6–31 July 2009)

The Economic and Social Council will hold its substantive session of 2009 from 6 to 31 July at the United Nations Office at Geneva. The session will open on *Monday, 6 July 2009*, at 9.30 a.m. The annotated provisional agenda is contained in document E/2009/100 and E/2009/100/Corr.1. The proposed programme of work is contained in document E/2009/L.8 and the status of documentation for the session is contained in document E/2009/L.9.

Lists of speakers

The lists of speakers for all segments have been indicated below. If no specific reference is made to a list of speakers, it implies that no such list is being maintained. The deadlines for inscription are indicated in the relevant paragraphs below. Requests for inscription on the lists of speakers should be sent, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The time limit set for statements under the high-level segment is 7 minutes and 5 minutes for all other segments.*

High-level segment (6–9 July)
[Item 2 of the provisional agenda]
(6 July (morning))

9.30 a.m.–1.15 p.m. Opening of the high-level segment, followed by keynote addresses and speakers, followed by policy messages

High-level policy dialogue
[Item 2 (a) of the provisional agenda]
(6 July (afternoon))

3–5 p.m. High-level policy dialogue with the international financial and trade institutions on current developments in the world economy

5–6 p.m. Presentations on "Partnerships in health — lessons from multi-stakeholder initiatives"

Annual ministerial review (7–8 July)
[Item 2 (b) of the provisional agenda]
(7 July)

9.30 a.m.–1 p.m. Introduction of the report of the Secretary-General on the theme of the annual ministerial review, "Implementing the internationally agreed goals and commitments in regard to global public health" (Council decision 2007/272), followed by national voluntary presentations (Bolivia (Plurinational State of), China and Dominican Republic)

3–6 p.m. National voluntary presentations (Japan, Jamaica and Mali)

Annual ministerial review (continued)
[Item 2 (b) of the provisional agenda]
(8 July (morning))

9.30–11.30 a.m. National voluntary presentations (Sri Lanka and Sudan)

11.30 a.m.–1.30 p.m. Special event on Africa and LDCs (co-organized by the Office of the Special Adviser on Africa, Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, WHO and UNOP)

General debate of the high-level segment (8–9 July)
[Item 2 of the provisional agenda]
(8 July (afternoon))

3–6 p.m. Introduction of the report of the Secretary-General on the theme for the thematic discussion, "Current global and national trends and their impact on social development, including public health" (Council decision 2008/257), followed by the general debate for the high-level segment

6–9 p.m. Continuation of the general debate for the high-level segment

A list of speakers will be maintained for the general debate of the high-level segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Wednesday, 8 July.*

Thematic round tables in parallel with the general debate (continued)
[Item 2 (c) of the provisional agenda]
(9 July)

10 a.m.–1 p.m.	Thematic round table on "Social trends and emerging challenges and their impact on public health: Renewing our commitment to the vulnerable in a time of crisis"
10 a.m.–1 p.m.	Continuation of the general debate for the high-level segment
3–5.35 p.m.	Thematic round table on "Trends in aid and aid effectiveness in the health sector"
3–5.35 p.m.	Continuation of the general debate for the high-level segment
5.35–6 p.m.	Adoption of the ministerial declaration and closing of the segment

Dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions
(10 July (morning))

10 a.m.–1 p.m.	Dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions on the topic "Regional perspectives on the global economic and financial crisis, including the impact on global public health" (Council decision 2009/208)

Coordination segment (10 (afternoon) to 14 July)
[Item 4 of the provisional agenda]
(10 July (afternoon))

3–4.15 p.m.	Opening of the segment and presentation of the annual overview report of the Chief Executives Board
4.30–6 p.m.	Panel discussion on "The role of the United Nations system in promoting sustainable development in the context of current challenges" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

Coordination segment (continued)
[Item 4 of the provisional agenda]
(13 July (morning))

10–11 a.m.	Introduction of the report of the Secretary-General on the theme, "The role of the United Nations system in implementing the ministerial declaration of the high-level segment of the substantive session of 2008 of the Economic and Social Council" (Council resolution 2008/29)
11 a.m.–1 p.m.	General debate on the theme of the segment

A list of speakers will be maintained for the general debate on the theme of the coordination segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Monday, 13 July.*

Coordination segment (continued)
[Item 4 of the provisional agenda]
(13 July (afternoon))

3–6 p.m.	Panel discussion on the theme "The impacts of the financial and economic crises on sustainable development, particularly their social implications" [The panel discussion will be open to all interested participants.]
	Coordination segment (continued) *[Item 4 of the provisional agenda]* *(14 July)*
10–11.30 a.m.	Introduction of the reports of the Secretary-General, followed by the continuation of the general debate of the coordination segment
11.30 a.m.–1 p.m.	Round table discussion on "Towards a United Nations comprehensive response to the challenges of climate change" [The round table will be open to all interested participants.]
3–5.30 p.m.	Panel discussion on "Effective sustainable development strategies: country level experience" [The panel discussion will be open to all interested participants.]
5.30–6 p.m.	Conclusion of the segment
	Operational activities segment (15–17 (morning) July) *[Item 3 and sub-items (a) through (c) of the provisional agenda]* *(15 July)*
10–10.30 a.m.	Opening of the segment, introduction of the work programme and key objectives of the segment, followed by a keynote address and the introduction of the reports of the Secretary-General
10.30 a.m.–1 p.m.	Thematic panel discussion on "The current, economic, food and climate change crises and their effects on the achievement of the MDGs: the role of United Nations system's support to national efforts" [The panel discussion will be open to all interested participants.]
3–4 p.m.	Dialogue on United Nations system funding, followed by a question-and-answer session
4–6 p.m.	General debate of the operational activities segment
	A list of speakers will be maintained for the general debate of the operational activities segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Wednesday, 15 July.*
	Operational activities segment (continued) *[Item 3 and sub-items (a) through (c) of the provisional agenda]* *(16 July)*
10 a.m.–1 p.m.	Dialogue with the Executive Heads of United Nations funds and programmes (UNDP, UNFPA, UNICEF and WFP) [Participation is open to all those interested in attending.]
3–4 p.m.	Dialogue session, followed by a question-and-answer period
4–6 p.m.	Continuation of the general debate of the operational activities segment
	Operational activities segment (continued) *[Item 3 and sub-items (a) through (c) of the provisional agenda]* *(17 July (morning))*
10 a.m.–12.30 p.m.	Dialogue with United Nations country teams on "Strengthening United Nations country team's coherent support to public health" [Participation is open to all those interested in attending.]
12.30–1 p.m.	Adoption of the outcome of the segment and conclusion of the segment

Informal event to discuss transition from relief to development
(17 July (afternoon))

3–6 p.m. Panel discussion to discuss transition from relief to development (Council decision 2009/209) [The panel discussion will be open to all interested participants.]

Humanitarian affairs segment (20–22 July)
[Item 5 of the provisional agenda]
(20 July (morning))

10 a.m.–1 p.m. Opening of the segment and introduction of the report of the Secretary-General, followed by the general debate on the theme of the segment, "Strengthening of the coordination of humanitarian assistance: present challenges and their impact on the future" (Council decisions 1999/208 and 2009/207)

A list of speakers will be maintained for the general debate of the humanitarian affairs segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Tuesday, 21 July.*

Humanitarian affairs segment (continued)
[Item 5 of the provisional agenda]
(20 July (afternoon))

3–6 p.m. Panel discussion on "Respecting and implementing guiding principles of humanitarian assistance at the operational level – assisting the affected populations" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

Humanitarian affairs segment (continued)
[Item 5 of the provisional agenda]
(21 July)

10 a.m.–1 p.m. Panel discussion on "Addressing the impact of current global challenges and trends on the effective delivery of humanitarian assistance" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

3–6 p.m. Continuation of the general debate of the humanitarian affairs segment

Humanitarian affairs segment (continued)
[Item 5 of the provisional agenda]
(22 July)

10 a.m.–1 p.m. Continuation of the general debate of the humanitarian affairs

3–6 p.m. Continuation of the general debate of the humanitarian affairs segment, followed by the adoption of the outcome and conclusion of the segment

General segment
[Items 6–15 of the provisional agenda]
(23–30 July)

The general segment will begin on 23 July and will continue until 30 July. *Lists of speakers will be maintained for each item. The lists are open for inscription and will close by 5 p.m. on the day before the consideration of the item.* Please refer to document E/2009/L.8 for the schedule of consideration of items under the general segment. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)).

Conclusion of work
(31 July)

The Council will conclude the work of its substantive session of 2009 on Friday, 31 July.

Registration and accreditation

Information regarding registration and accreditation for the 2009 substantive session of the Economic and Social Council is available on the Web site of the Council at the following address: <www.un.org/ecosoc/>.

List of participants

Delegations should send, *in writing*, the names and titles of the members of their delegations (please indicate clearly the head and alternate head of delegation) as they would like them to appear in the official list of participants. Please send this composition of delegation to the secretariat of the Council (room S-2950), or by fax (1 (212) 963-5935), *as soon as possible*. The list of participants will be issued as part of the official documents of the session.

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should provide 250 copies to the Conference Officers.

Side events and other activities

Information on the programme of activities and list of side events on the occasion of the high-level segment of the 2009 substantive session of the Economic and Social Council is available at <www.un.org/ecosoc/julyhls/index.shtml>.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Alliance of Small Island States (AOSIS) (plenary meeting)

Tuesday, 7 July 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

Informal consultations on draft resolution A/63/L.70**, entitled "Multilingualism" (General Assembly) (agenda item 113) (organized by the Permanent Mission of Senegal)**

Tuesday, 7 July 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 5.

Friends of the International Criminal Court (briefing by the Registrar)

Tuesday, 7 July 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 7.

International Criminal Court: Bureau of the Assembly of States Parties

Thursday, 9 July 2009, from 9 to 9.45 a.m. in Conference Room 6.

Southern African Development Community (SADC) (Second Committee experts) (coordination meeting)

Thursday, 9 July 2009, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room A.

Forthcoming other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Launch of the West Africa Coast Initiative — A coordinated approach to building national and regional capacities to combat drug trafficking in West Africa (organized by the Economic Community for West African States (ECOWAS), in collaboration with the United Nations Office on Drugs and Crime, the Department of Political Affairs, the United Nations Office for West Africa, the Department of Peacekeeping Operations and the International Criminal Police Organization)

Wednesday, 8 July 2009, from 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 3.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Ivan Djordjevic, Department of Peacekeeping Operations (tel. 1 (917) 367-4585; e-mail djordjevici@un.org).]

Announcements

General Assembly

Seating protocol for the sixty-fourth session

On Wednesday, 10 June 2009, the Secretary-General drew from among the Member States the name of Cambodia to occupy the first seat in the General Assembly Hall at the sixty-fourth session. Consequently, the delegation of Cambodia will sit at the first desk at the right of the President, and the other countries will follow in the English alphabetical order. The same order will be observed in the Main Committees.

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.asp>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council <www.un.org/Docs/sc>.

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394; tel. 1 (212) 963-7166; e-mail mdc@un.org).

Access to back issues of the *Journal of the United Nations*

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

All comments and suggestions about the daily *Journal* are welcomed. Kindly contact the Journal Unit at journal@un.org.

Summary of official meetings

Thursday, 2 July 2009

General Assembly

Ad Hoc Committee established by General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996
Thirteenth session

43rd meeting

The Chairman of the Ad Hoc Committee made a statement.

The Rapporteur introduced the draft report, as contained in documents A/AC.252/2009/L.1 and A/AC.252/2009/Add.1.

The Coordinator of the draft comprehensive convention on international terrorism made a statement on the results of the bilateral contacts, which she had conducted during the session.

Statements were made by the representatives of Sweden (on behalf of the European Union; the candidate countries Croatia, The former Yugoslav Republic of Macedonia and Turkey; the countries of the Stabilization and Association Process and potential candidates, Albania, Bosnia and Herzegovina, Montenegro and Serbia; as well as Ukraine, the Republic of Moldova and Armenia, which aligned themselves with this statement), the Syrian Arab Republic (on behalf of the Organization of the Islamic Conference), Cuba, Brazil, Norway, India, Argentina, Mexico, the Russian Federation, Peru, Liechtenstein, Ghana and the United States.

The Committee considered and adopted the draft report, as orally revised.

The Chairman made a statement.

The Committee thus concluded its thirteenth session.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Optional Protocol to the Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment. New York, 18 December 2002

Ratification: Romania (2 July 2009)[1]

Convention on the Rights of Persons with Disabilities. New York, 13 December 2006

Ratification: Belgium (2 July 2009)[1]

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Optional Protocol to the Convention on the Rights of Persons with Disabilities. New York, 13 December 2006

Ratification: Belgium (2 July 2009)[1]

Customs Convention on the International Transport of Goods under Cover of TIR Carnets (TIR Convention). Geneva, 14 November 1975

Entry into force of a New Explanatory Note 0.3 (A) (III) to Annex 6 of the Convention: (1 July 2009)[1]

Comprehensive Nuclear-Test-Ban Treaty. New York, 10 September 1996

Signature: Saint Vincent and the Grenadines (2 July 2009)[1]

Amendment to the Agreement on the Conservation of Small Cetaceans of the Baltic and North Seas. Esbjerg, 22 August 2003

Acceptance: Poland (1 July 2009)[1]

[1]Date of receipt of the relevant documents.

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *July 2009* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Swaziland
H.E. Mr. Joel Musa Nhleko

Asian States:
Uzbekistan
H.E. Mr. Murad Askarov

Eastern European States:
Republic of Moldova
H.E. Mr. Alexandru Cujba

Latin American and Caribbean States:
Grenada
H.E. Ms. Dessima Williams

Western European and other States:
New Zealand
H.E. Mr. Jim McLay

Web sites

Presidency of the General Assembly:
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

General Assembly:
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Department for General Assembly and Conference Management:
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

Presidency of the Security Council:
www.un.org/arabic/sc/presidency.asp
www.un.org/chinese/sc/presidency.asp
www.un.org/sc/presidency.asp
www.un.org/french/sc/presidency.asp
www.un.org/russian/sc/presidency.asp
www.un.org/spanish/sc/presidency.asp

Security Council:
www.un.org/arabic/sc
www.un.org/chinese/sc

www.un.org/sc
www.un.org/french/sc
www.un.org/russian/sc
www.un.org/spanish/sc

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:
www.un.org/arabic/sc/ctc
www.un.org/chinese/sc/ctc
www.un.org/sc/ctc
www.un.org/french/sc/ctc
www.un.org/russian/sc/ctc
www.un.org/spanish/sc/ctc

Economic and Social Council:
www.un.org/arabic/ecosoc
www.un.org/chinese/ecosoc
www.un.org/ecosoc
www.un.org/french/ecosoc
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/ecosoc

Department of Economic and Social Affairs:
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

Department of Political Affairs:
www.un.org/depts/dpa
www.un.org/depts/dpa/electoral
www.un.org/depts/dpa/scaffairs
www.un.org/depts/dpa/decolonization
www.un.org/depts/dpa/palestine
www.un.org/french/Depts/dpa/

Presidency of the European Union:
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

United Nations Webcast:
www.un.org/webcast

United Nations Press Releases:
www.un.org/apps/pressreleases/
www.un.org/french/apps/pressreleases/

United Nations Office for Disarmament Affairs:
www.un.org/disarmament

United Nations Treaty Collection:
http://treaties.un.org

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal.

Due to technical reasons, the daily list of documents issued on *Thursday, 2 July 2009*, will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2009/129).

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org (cc: deschenes@un.org); fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2009/128

Vendredi 3 juillet 2009

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

[Aucune séance n'est prévue au Siège, *aujourd'hui* 3 juillet 2009, jour férié.]

Lundi 6 juillet 2009

General Assembly

Soixante-troisième session

10 heures . . . . . 94e séance plénière . . . . . Salle de l'Assemblée générale

Confirmation de la nomination du Secrétaire général de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (A/63/891) . . . . . [105 j)]

Conseil de sécurité

Le Président du Conseil de sécurité pour le mois de juillet (Ouganda) tiendra une réunion d'information à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil sur le programme de travail pour le mois, le *lundi 6 juillet 2009* à 15 heures dans la salle de conférence 5.

Avis

Le *Journal des Nations Unies* a été accessible en ligne de façon irrégulière ces derniers jours en raison d'un problème technique avec le serveur Web. Des mesures correctives sont en cours. Nous vous prions de bien vouloir accepter nos excuses pour tout inconvénient que cette interruption peut causer. Prière de noter que le *Journal* est disponible sur le Système de diffusion électronique des documents de l'ONU à l'adresse suivante : <www.ods.un.org> (recherche complexe).

09-37509

Assemblée générale
Soixante-quatrième session

Débat général
(23–26 et 28–30 septembre 2009)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la soixante-quatrième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2940B et S-2925). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (Bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme sera installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Manifestation de haut niveau sur les changements climatiques
(22 septembre 2009)

Le Secrétaire général tiendra une manifestation de haut niveau d'une durée d'une journée sur les changements climatiques, à l'intention des Chefs d'État et de Gouvernement, au Siège de l'Organisation des Nations Unies, le mardi 22 septembre 2009, la veille de l'ouverture du débat général de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale. De plus amples renseignements paraîtront dans le *Journal* au cours des prochaines semaines.

Assemblée générale

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 10

1. Session exécutive
2. Chapitre 28C — Bureau de la gestion des ressources humaines

Groupe d'experts gouvernementaux chargé d'examiner la tenue du Registre des armes classiques de l'Organisation des Nations Unies et les modifications à y apporter
Troisième session

10 à 13 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 8

15 à 18 heures . . . . . Séance privée . . . . . Salle de conférence 8

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Lundi 6 juillet 2009

Groupe des 77 (sur le débat consacré aux activités opérationnelles de la session de fond de 2009 du Conseil économique et social)

10 à 13 heures . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 5

Groupe des pays en développement sans littoral (au niveau des ambassadeurs)

10 h 30 à 10 heures . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil de tutelle

Autres activités

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Lundi 6 juillet 2009

Séminaire de l'UNITAR sur le commerce international et la politique

De 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence D.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Victoria Rietig, UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-3021; courriel victoriarietig@unitarny.org). Pour s'inscrire, prière de visiter l'adresse <www.unitar.org>.]

Exercice d'examen des stratégies de communication en cas de pandémie (organisé par le Département de l'information)

De 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9.

[La réunion est privée. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Cathy Smith, Département de l'information (tél. 1 (212) 963-3748; courriel smith2@un.org).]

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Lundi 6 juillet 2009

Salle S-226

Midi . . . . . Point de presse de la Porte-parole

Séances officielles à venir

Conseil économique et social

Consultations officieuses "officieuses"

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées la Mission permanente du Canada, qui assure la présidence du Groupe consultatif ad hoc sur Haïti, auront lieu sur un projet de résolution relatif au Groupe consultatif (point 7 d) de l'ordre du jour du débat consacré aux questions diverses), le mardi 7 juillet 2009 de 10 heures à 11 h 30 dans la salle de conférence E.

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées par les facilitateurs, Mme Belen Sapag (Chili) et Mme Helen Kaljuläte (Estonie), sur un projet de résolution relatif à l'intégration du principe de l'égalité des sexes, au titre du point 7 e) de l'ordre du jour du consacré aux questions diverses, auront lieu le mardi 7 juillet 2009 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence B.

Des consultations officieuses "officieuses", coordonnées par Mme Cécile Mballa Eyenga (Cameroun) et Mme Karine Khoudaverdian (Arménie), sur le suivi de la recommandation de la Commission de la condition de la femme, contenue dans la résolution 53/1, tendant à ce que l'Assemblée générale convoque une séance commémorative pendant la cinquante-quatrième session de la Commission en mars 2010, auront lieu le mardi 7 juillet 2009 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence A.

Des consultations officieuses "officieuses" sur la participation des organisations non gouvernementales à la cinquante-quatrième session de la Commission de la condition de la femme, convoquées par les facilitateurs, Mme María Luz Melon (Argentine) et Mme Ara Margarian (Arménie), auront lieu le mercredi 8 juillet 2009 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence A.

Séances officielles à venir tenues hors Siège

Conseil économique et social

Session de fond de 2009
Office des Nations Unies à Genève
(6–31 juillet 2009)

Le Conseil économique et social tiendra sa session de fond de 2009 du 6 au 31 juillet à l'Office des Nations Unies à Genève. L'ouverture de la session aura lieu le *lundi 6 juillet 2009* à 9 h 30. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/2009/100 et E/2009/100/Corr.1. Le projet de programme de travail figure dans le document E/2009/L.8 et l'état de la documentation pour la session fait l'objet du document E/2009/L.9.

Liste des orateurs

Les listes des orateurs pour tous les débats sont indiquées ci-après. Si aucune référence spécifique n'est faite à une liste d'orateurs, cela signifie qu'il n'y aura aucune liste de ce genre. La date limite pour l'inscription est indiquée dans les paragraphes ci-dessous. Les demandes d'inscription sur les listes d'orateurs doivent être envoyées, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La durée limite des déclarations au débat de haut niveau est de 7 minutes et de 5 minutes pour tous les autres débats.*

Débat de haut niveau (6–9 juillet)
[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]
(6 juillet (matin))

9 h 30 à 13 h 15 — Ouverture du débat de haut niveau, suivie de discours liminaires et d'allocutions d'orateurs, et messages d'orientation générale

Concertation de haut niveau
[Point 2 a) de l'ordre du jour provisoire]
(6 juillet (après-midi))

15 à 17 heures — Concertation de haut niveau avec les institutions financières et commerciales internationales sur la situation actuelle de l'économie mondiale

17 à 18 heures — Exposés sur le thème "Partenariats pour la santé— *enseignements tirés des initiatives multipartites*"

Examen ministériel annuel (7–8 juillet)
[Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire]
(7 juillet)

9 h 30 à 13 heures — Présentation du rapport du Secrétaire général sur le thème de l'examen ministériel annuel : "Mise en œuvre des objectifs convenus et des engagements pris sur le plan international en matière de santé publique" (décision 2007/272 du Conseil), suivie d'exposés nationaux facultatifs (Bolivie (État plurinational de la), Chine et République dominicaine)

15 à 18 heures — Exposés nationaux facultatifs (Japon, Jamaïque et Mali)

Examen ministériel annuel (suite)
[Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire]
(8 juillet (matin))

9 h 30 à 11 h 30 — Exposés nationaux facultatifs (Sri Lanka et Soudan)

11 h 30 à 13 h 30 — Manifestation spéciale sur l'Afrique et les pays les moins avancés (coorganisée par le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique, le Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, l'OMS et le Bureau des Nations Unies pour les partenariats)

Débat général du débat de haut niveau (8–9 juillet)
[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]
(8 juillet (après-midi))

15 à 18 heures — Présentation du rapport du Secrétaire général sur le thème du débat thématique : "Tendances mondiales et nationales actuelles et leur incidence sur le développement social, y compris la santé publique" (décision 2008/257 du Conseil), suivie du débat général du débat de haut niveau

18 à 21 heures — Suite du débat général du débat de haut niveau

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général du débat de haut niveau. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le mercredi 8 juillet.*

Tables rondes thématiques en parallèle du débat général (suite)
[Point 2 c) de l'ordre du jour provisoire]
(9 juillet)

10 à 13 heures — Table ronde thématique sur le thème "Tendances sociales et nouveaux défis et leur incidence sur la santé publique : Renouveler notre engagement envers les plus vulnérables en temps de crise"

10 à 13 heures — Suite du débat général du débat de haut niveau

15 heures à 17 h 35 — Table ronde thématique sur le thème "Tendances de l'aide et efficacité de l'aide dans le secteur de la santé"

15 heures à 17 h 35 — Suite du débat général du débat de haut niveau

17 h 35 à 18 heures — Adoption de la déclaration ministérielle et clôture du débat

Dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales
(10 juillet (matin))

10 à 13 heures — Dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales sur le thème "La crise économique et financière mondiale, y compris ses effets sur la santé publique mondiale : perspectives régionales" (décision 2009/208 du Conseil)

Débat consacré aux questions de coordination (10 (après-midi) au 14 juillet)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(10 juillet (après-midi))

15 heures à 16 h 15 — Ouverture du débat et présentation du rapport d'ensemble annuel du Conseil des chefs de secrétariat

16 h 30 à 18 heures Réunion-débat sur le thème "Le rôle du système des Nations Unies dans la promotion du développement durable dans le contexte des défis actuels" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux questions de coordination (suite)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(13 juillet (matin))

10 à 11 heures Présentation du rapport du Secrétaire général sur le thème "Le rôle du système des Nations Unies dans la mise en œuvre de la déclaration ministérielle issue du débat de haut niveau du Conseil économique et social tenu lors de sa session de fond de 2008" (résolution 2008/29 du Conseil)

11 à 13 heures Débat général sur le thème du débat

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général sur le thème du débat consacré aux questions de coordination. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le lundi 13 juillet.*

Débat consacré aux questions de coordination (suite)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(13 juillet (après-midi))

15 à 18 heures Réunion-débat sur le thème "Les incidences des crises financière et économique sur le développement durable, en particulier leur répercussions sociales" [La réunion-debat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux questions de coordination (suite)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(14 juillet)

10 heures à 11 h 30 Présentation des rapports du Secrétaire général, suivie de la suite du débat général du débat consacré aux questions de coordination

11 h 30 à 13 heures Réunion-débat sur le thème "Vers une réponse globale des Nations Unies aux défis relatifs aux changements climatiques" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

15 heures à 17 h 30 Réunion-débat sur le thème "Stratégies de développement durable efficaces : expérience au niveau des pays" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

17 h 30 à 18 heures Clôture du débat

Débat consacré aux activités opérationnelles (15–17 (matin) juillet)
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire et ses alinéas a) à c)]
(15 juillet)

10 heures à 10 h 30 Ouverture du débat, présentation du programme de travail et des principaux objectifs du débat, suivies d'un discours liminaire et de la présentation des rapports du Secrétaire général

10 h 30 à 13 heures Réunion-débat sur le thème "Les crises actuelle, économique, alimentaire et relative aux changements climatiques et leurs effets sur la réalisation des objectifs du Millénaire pour le développement : le rôle du soutien du système des Nations Unies aux efforts nationaux" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

15 à 16 heures Dialogue sur le financement du système des Nations Unies, suivi d'une séance de questions et de réponses

16 à 18 heures Débat général du débat consacré aux activités opérationnelles

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général du débat consacré aux activités opérationnelles. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le mercredi 15 juillet.*

Débat consacré aux activités opérationnelles (suite)
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire et ses alinéas a) à c)]
(16 juillet)

10 à 13 heures Dialogue avec les Chefs de secrétariat des fonds et programmes des Nations Unies (PNUD, FNUAP, UNICEF et PAM) [Tous les participants intéressés sont invités.]

15 à 16 heures Session de dialogue, suivie d'une séance de questions et de réponses

16 à 18 heures Suite du débat général du débat consacré aux activités opérationnelles

Débat consacré aux activités opérationnelles (suite)
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire et ses alinéas a) à c)]
(17 juillet (matin))

10 heures à midi 30 Dialogue avec les équipes de pays des Nations Unies sur le thème "Rendre plus cohérent l'appui des équipes de pays des Nations Unies pour la santé publique" [Tous les participants intéressés sont invités.]

Midi 30 à 13 heures Adoption des conclusions du débat et clôture de ce débat

Manifestation officieuse sur la question du passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement
(17 juillet (après-midi))

15 à 18 heures Réunion-débat sur la question du passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement (décision 2009/209 du Conseil) [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux affaires humanitaires (20–22 juillet)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(20 juillet (matin))

10 à 13 heures Ouverture du débat et présentation du rapport du Secrétaire général, suivies du débat général sur le thème du débat : "Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire : les difficultés actuelles et leurs conséquences pour l'avenir" (décisions 1999/208 et 2009/207 du Conseil)

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général du débat consacré aux affaires humanitaires. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le mardi 21 juillet.*

Débat consacré aux affaires humanitaires (suite)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(20 juillet (après-midi))

15 à 18 heures Réunion-débat sur le thème "Respecter et appliquer les principes directeurs de l'aide humanitaire au niveau opérationnel – venir en aide aux populations touchées" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux affaires humanitaires (suite)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(21 juillet)

10 à 13 heures Réunion-débat sur le thème "Remédier aux effets des difficultés et tendances actuelles dans le monde sur la fourniture de l'aide humanitaire dans des conditions d'efficacité" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

15 à 18 heures Suite du débat général du débat consacré aux affaires humanitaires

Débat consacré aux affaires humanitaires (suite)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(22 juillet)

10 à 13 heures Suite du débat général du débat consacré aux affaires humanitaires

15 à 18 heures Suite du débat général du débat consacré aux affaires humanitaires, suivie de l'adoption des conclusions du débat et de la clôture de ce débat

Débat consacré aux questions diverses
[Points 6 à 15 de l'ordre du jour provisoire]
(23–30 juillet)

Le débat consacré aux questions diverses commencera le 23 juillet et se poursuivra jusqu'au 30 juillet. *Une liste d'orateurs sera établie pour chaque point de l'ordre du jour. Les listes sont ouvertes et seront closes à 17 heures le jour précédant l'examen du point.* Prière de se référer au document E/2009/L.8 pour le calendrier de l'examen des points dans le cadre du débat consacré aux questions diverses. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)).

Clôture des travaux
(31 juillet)

Le Conseil achèvera les travaux de sa session de fond de 2009 le vendredi 31 juillet.

Inscription et accréditation

Les plus récentes informations relatives à l'inscription et à l'accréditation pour la session de fond de 2009 du Conseil économique et social sont disponibles sur le site Web du Conseil, à l'adresse <www.un.org/ecosoc/>.

Liste des participants

Les délégations sont priées de communiquer, *par écrit*, les noms et titres des membres de leur délégation (prière d'indiquer clairement le chef et le chef suppléant de la délégation) comme elles souhaitent qu'ils apparaissent sur la liste officielle des participants. Prière de bien vouloir communiquer cette composition de délégation au secrétariat du Conseil (bureau S-2950), ou par télécopie 1 (212) 963-5935), *dans les meilleurs délais*. La liste des participants fera l'objet d'un document officiel de la session.

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence.

Manifestations parallèles et autres activités

Le programme d'activités et la liste des manifestations parallèles à l'occasion du débat de haut niveau de la session de 2009 du Conseil économique et social peuvent être consultés à l'adresse <www.un.org/ecosoc/julyhls/index.shtml>.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Alliance des petits États insulaires (réunion plénière)

Mardi 7 juillet 2009 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Consultations officieuses sur le projet de résolution A/63/L.70, intitulé "Multilinguisme" (Assemblée générale) point 113 de l'ordre du jour (organisées par la Mission permanente du Sénégal)

Mardi 7 juillet 2009 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 5.

Amis de la Cour pénale internationale (exposé du Greffier)

Mardi 7 juillet 2009 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence 7.

Cour pénale internationale : Bureau de l'Assemblée des États parties

Jeudi 9 juillet 2009 de 9 heures à 9 h 45 dans la salle de conférence 6.

Communauté de développement de l'Afrique australe (experts de la Deuxième Commission) (réunion de coordination)

Jeudi 9 juillet 2009 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence A.

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Lancement de l'Initiative Côte de l'Afrique de l'Ouest — Une approche coordonnée dans le but de renforcer les capacités nationales et régionales pour combattre le trafic de drogue en Afrique de l'Ouest (organisé par la Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest (CEDEAO), en collaboration avec l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime, le Département des affaires politiques, le Bureau des Nations Unies pour l'Afrique de l'Ouest, le Département des opérations de maintien de la paix et l'Organisation internationale de police criminelle)

Mercredi 8 juillet 2009 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 3.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec M. Ivan Djordjevic, Département des opérations de maintien de la paix (tél. 1 (917) 367-4585; courriel djordjevici@un.org).]

Avis

Assemblée générale

Disposition des places pour la soixante-quatrième session ordinaire

Le mercredi 10 juin 2009, le Secrétaire général a procédé à un tirage au sort pour déterminer quel État doit occuper la première place dans la salle de l'Assemblée générale pour la soixante-quatrième session. Le sort ayant désigné le Cambodge, la délégation de ce pays occupera la première place à la droite du Président et les autres pays suivront dans l'ordre alphabétique anglais. La même disposition sera observée dans le cas des grandes commissions.

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité <www.un.org/french/docs/cs/>.

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de document Action pour les médias (bureau S-394; tél. 1 (212) 963-7166; courriel mdc@un.org).

Éditions antérieures du Journal des Nations Unies

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Tous les commentaires et suggestions à propos du *Journal* quotidien seront bien accueillis. Prière de prendre contact avec le Groupe du Journal, à l'adresse journal@un.org.

Aperçu des séances officielles

Jeudi 2 juillet 2009

Assemblée générale

Comité spécial créé par la résolution 51/210 de l'Assemblée générale, en date du 17 décembre 1996
Treizième session

43e séance

Le Président du Comité spécial fait une déclaration.

Le Rapporteur présente le projet de résolution, figurant dans les documents A/AC.252/2009/L.1 et A/AC.252/2009/Add.1.

La Coordonnatrice pour le projet de convention générale sur le terrorisme international fait une déclaration sur les conclusions des contacts bilatéraux, qu'elle a menés au cours de la session.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Suède (au nom de l'Union européenne; des pays candidats, la Croatie, l'ex-République yougoslave de Macédoine et la Turquie; des pays du Processus de stabilisation et d'association et candidats potentiels, l'Albanie, la Bosnie-Herzégovine, le Monténégro et la Serbie; ainsi que de l'Ukraine, de la République de Moldova et de l'Arménie, qui se rallient à la déclaration), de la République arabe syrienne (au nom de l'Organisation de la Conférence islamique), de Cuba, du Brésil, de la Norvège, de l'Inde, de l'Argentine, du Mexique, de la Fédération de Russie, du Pérou, du Liechtenstein, du Ghana et des États-Unis.

Le Comité examine et adopte le projet de rapport, tel qu'il a été révisé oralement.

Le Président fait une déclaration.

Le Comité termine ainsi les travaux de sa treizième session.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Protocole facultatif se rapportant à la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants. New York, 18 décembre 2002

Ratification : Roumanie (2 juillet 2009)[1]

Convention relative aux droits des personnes handicapées. New York, 13 décembre 2006

Ratification : Belgique (2 juillet 2009)[1]

Protocole facultatif se rapportant à la Convention relative aux droits des personnes handicapées. New York, 13 décembre 2006

Ratification : Belgique (2 juillet 2009)[1]

Convention douanière relative au transport international de marchandises sous le couvert de carnets TIR (Convention TIR). Genève, 14 novembre 1975

Entrée en vigueur d'une nouvelle note explicative 0.3 a) iii) de l'annexe 6 de la Convention : (1er juillet 2009)[1]

Traité d'interdiction complète des essais nucléaires. New York, 10 septembre 1996

Signature : Saint-Vincent-et-les Grenadines (2 juillet 2009)[1]

Amendement à l'Accord sur la conservation des petits cétacés de la mer Baltique et de la mer du Nord. Esbjerg, 22 août 2003

Acceptation : Pologne (1er juillet 2009)[1]

[1] Date de réception des documents pertinents.

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *juillet 2009* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Swaziland
S.E. M. Joel Musa Nhleko

États d'Asie :
Ouzbékistan
S.E. M. Murad Askarov

États d'Europe orientale :
République de Moldova
S.E. M. Alexandru Cujba

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Grenade
S.E. Mme Dessima Williams

États d'Europe occidentale et autres États :
Nouvelle Zélande
S.E. M. Jim McLay

Sites Web

Présidence de l'Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences :
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/arabic/sc/presidency.asp
www.un.org/chinese/sc/presidency.asp
www.un.org/sc/presidency.asp
www.un.org/french/sc/presidency.asp
www.un.org/russian/sc/presidency.asp
www.un.org/spanish/sc/presidency.asp

Conseil de sécurité :
www.un.org/arabic/sc
www.un.org/chinese/sc
www.un.org/sc
www.un.org/french/sc
www.un.org/russian/sc
www.un.org/spanish/sc

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/sc/ctc
www.un.org/chinese/sc/ctc
www.un.org/sc/ctc
www.un.org/french/sc/ctc
www.un.org/russian/sc/ctc
www.un.org/spanish/sc/ctc

Conseil économique et social :
www.un.org/arabic/ecosoc
www.un.org/chinese/ecosoc
www.un.org/ecosoc
www.un.org/french/ecosoc
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/ecosoc

Département des affaires économiques et sociales :
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

Département des affaires politiques :
www.un.org/depts/dpa
www.un.org/depts/dpa/electoral
www.un.org/depts/dpa/scaffairs
www.un.org/depts/dpa/decolonization
www.un.org/depts/dpa/palestine
www.un.org/french/Depts/dpa/

Présidence de l'Union européenne :
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Retransmission sur le Web des Nations Unies :
www.un.org/webcast

Communiqués de presse des Nations Unies :
www.un.org/apps/pressreleases/
www.un.org/french/apps/pressreleases/

Bureau des affaires de désarmement des Nations Unies :
www.un.org/disarmament

Collection des traités des Nations Unies :
http://treaties.un.org

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU.

Pour des raisons techniques, la liste des documents publiés le *jeudi 2 juillet 2009* paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2009/129).

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org (cc : deschenes@un.org); télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.

No. 2009/129

Tuesday, 7 July 2009

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Tuesday, 7 July 2009

Security Council

10 a.m. — 6155th meeting — Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991

   Letter dated 19 June 2009 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2009/333)

Morning[1] — 6156th meeting — Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January 1994 and 31 December 1994

[1] To be held following the adjournment of the 6155th meeting.

(continued overleaf)

Announcement

The *Journal of the United Nations* has been irregularly accessible online in the past days due to a technical problem with the Web server. The problem is being rectified. Kindly accept our apologies for any inconvenience this may cause. Please take note that the *Journal* is available on the Official Document System of the United Nations at <www.ods.un.org> (advanced search).

09-37510

Letter dated 19 June 2009 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2009/333)

Letter dated 26 June 2009 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2009/334)

Letter dated 2 July 2009 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council (S/2009/336)

Morning[1] . . . . . 6157th meeting . . . . . Security Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Peace consolidation in West Africa

Report of the Secretary-General on the United Nations Office for West Africa (S/2009/332)

Morning[2] . . . . . Consultations of the whole (closed) . . . . . Consultations Room

Peace consolidation in West Africa (S/2009/332)

Other matters

[1]To be held following the adjournment of the 6156th meeting of the Security Council.
[2]To be held following the adjournment of the 6157th meeting of the Security Council.

Security Council Informal Working Group on International Tribunals

10.15 a.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 6

Security Council Committee established pursuant to resolution 1718 (2006)

3 p.m. . . . . Informal consultations (closed) . . . . . Conference Room 6

General Assembly

Sixty-fourth session

General debate
(23–26 and 28-30 September 2009)

The provisional list of speakers (No. 1) for the general debate of the sixty-fourth regular session of the General Assembly is now available at the General Assembly Affairs Branch (rooms S- 2940B and S-2925). The provisional list of speakers (No. 1) has also been sent by facsimile directly to the Permanent Missions (Office of the Permanent Representative).

Delegations are reminded that, in accordance with the practice at recent sessions of the General Assembly, a voluntary 15-minute time limit should be observed during the general debate. The list of speakers was prepared on the basis of this 15-minute time limit. To help speakers in the general debate respect the time limit, a mechanism will be installed at the rostrum of the General Assembly Hall.

General Assembly

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 10

1. Section 28C — Office of Human Resources Management
2. Section 29 — Office of Information and Communications Technology

Group of Governmental Experts on the continuing operation of the United Nations Register of Conventional Arms and its further development
Third session

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

3–6 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 8

Economic and Social Council

Informal "informal" consultations

There will be informal "informal" consultations on a draft resolution on the Ad Hoc Advisory Group on Haiti, (item 7 (d)) of the general segment, convened by the Permanent Mission of Canada, in its capacity as Chairman of the Ad Hoc Advisory Group on Haiti, *today*, 7 July 2009, from 10 to 11.30 a.m. in Conference Room E.

There will be informal "informal" consultations convened by the facilitators, Ms. Belen Sapag (Chile) and Ms. Helen Kaljuläte (Estonia), on a draft resolution on gender mainstreaming, under item 7 (e) of the general segment, *today*, 7 July 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room B.

There will be informal "informal" consultations, convened by the Permanent Missions of Australia and Indonesia, on the draft resolution on the strengthening of the coordination of emergency humanitarian assistance of the United Nations, *today*, 7 July 2009, from 10.15 a.m. to 1 p.m. in Conference Room A, and from 3 to 6 p.m. in Conference Room B.

There will be informal "informal" consultations in follow-up to the recommendation of the Commission on the Status of Women, contained in resolution 53/1, that the General Assembly hold a commemorative meeting during the fifty-fourth session of the Commission in March 2010, facilitated by Ms. Cécile Mballa Eyenga (Cameroon) and Ms. Karine Khoudaverdian (Armenia), *today*, 7 July 2009, from 3 to 6 p.m. in Conference Room A.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Tuesday, 7 July 2009

Alliance of Small Island States (AOSIS) (plenary meeting)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Economic and Social Council Chamber

Friends of the International Criminal Court (briefing by the Registrar)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 7

Informal consultations on draft resolution A/63/L.70, entitled "Multilingualism" (General Assembly) (agenda item 113) (organized by the Permanent Mission of Senegal)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 5

Joint Coordinating Committee of the Group of 77 and the Non-Aligned Movement (on system-wide coherence)

10 a.m.–1 p.m. . . . . Closed meeting . . . . . Conference Room 4

Other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Tuesday, 7 July 2009

UNITAR Seminar on International Trade Law and Policy

From 9.30 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room D.

[All are invited to attend. For further information, please contact Ms. Victoria Rietig, UNITAR (room DC1-603; tel. 1 (212) 963-3021; e-mail victoriarietig@unitarny.org). To register for this seminar, please visit <www.unitarny.org>.]

Pandemic Communication Review Exercise (organized by the Department of Public Information)

From 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 9.

[The meeting is closed. For further information, please contact Ms. Cathy Smith, DPI (tel. 1 (212) 963-3748; e-mail smith2@un.org).]

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Tuesday, 7 July 2009

Room S-226

12 noon . . . . . Press briefing by the Spokesperson

Forthcoming official meetings

Security Council

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism
Informal briefing

The Acting Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism, H.E. Mr. Ranko Vilović (Croatia), and the Executive Director of the Counter-Terrorism Committee Executive Directorate (CTED), Mr. Mike Smith, will give an informal briefing to interested Member States on recent developments in the work of the Counter-Terrorism Committee and CTED. The briefing will take place on Wednesday, 8 July 2009, at 11.30 a.m. in Conference Room 1.

General Assembly

Open-ended Working Group towards an arms trade treaty: establishing common international standards for the import, export and transfer of conventional arms
2009 second substantive session

The Open-ended Working Group towards an arms trade treaty: establishing common international standards for the import, export and transfer of conventional arms, will hold its second substantive session from Monday, 13, to Friday, 17 July 2009. The opening meeting will take place on Monday, 13 July, at 10 a.m. in Conference Room 4. The provisional agenda for the session is contained in document A/AC.277/2009/L.3

General Assembly
Security Council

Peacebuilding Commission
Third session

Organizational Committee

The Organizational Committee of the Peacebuilding Commission will hold its 5th meeting (open) on Monday, 13 July 2009, at 3 p.m. in the Trusteeship Council Chambers.

An informal meeting (open) will be held, immediately following the adjournment of the 5th meeting of the Committee.

Economic and Social Council
Informal "informal" consultations

There will be informal "informal" consultations on the participation of non-governmental organizations in the fifty-fourth session of the Commission on the Status of Women, facilitated by Ms. María Luz Melon (Argentina) and Mr. Ara Margarian (Armenia), on Wednesday, 8 July 2009, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room A.

Forthcoming official meetings held away from Headquarters

Economic and Social Council
Substantive session of 2009
United Nations Office at Geneva
(6–31 July 2009)

The Economic and Social Council will hold its substantive session of 2009 until 31 July, at the United Nations Office at Geneva. The annotated provisional agenda is contained in document E/2009/100 and E/2009/100/Corr.1. The proposed programme of work is contained in document E/2009/L.8 and the status of documentation for the session is contained in document E/2009/L.9.

Lists of speakers

The lists of speakers for all segments have been indicated below. If no specific reference is made to a list of speakers, it implies that no such list is being maintained. The deadlines for inscription are indicated in the relevant paragraphs below. Requests for inscription on the lists of speakers should be sent, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The time limit set for statements under the high-level segment is 7 minutes and 5 minutes for all other segments.*

High-level segment (6–9 July)
[Item 2 of the provisional agenda]

Annual ministerial review (7–8 July)
[Item 2 (b) of the provisional agenda]
(7 July)

9.30 a.m.–1 p.m. Introduction of the report of the Secretary-General on the theme of the annual ministerial review, "Implementing the internationally agreed goals and commitments in regard to global public health" (Council decision 2007/272), followed by national voluntary presentations (Bolivia (Plurinational State of), China and Dominican Republic)

3–6 p.m. National voluntary presentations (Japan, Jamaica and Mali)

Annual ministerial review (continued)
[Item 2 (b) of the provisional agenda]
(8 July (morning))

9.30–11.30 a.m. National voluntary presentations (Sri Lanka and Sudan)

11.30 a.m.–1.30 p.m. Special event on Africa and LDCs (co-organized by the Office of the Special Adviser on Africa, Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, WHO and UNOP)

General debate of the high-level segment (8–9 July)
[Item 2 of the provisional agenda]
(8 July (afternoon))

3–6 p.m. Introduction of the report of the Secretary-General on the theme for the thematic discussion, "Current global and national trends and their impact on social development, including public health" (Council decision 2008/257), followed by the general debate for the high-level segment

6–9 p.m. Continuation of the general debate for the high-level segment

A list of speakers will be maintained for the general debate of the high-level segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Wednesday, 8 July.*

Thematic round tables in parallel with the general debate (continued)
[Item 2 (c) of the provisional agenda]
(9 July)

10 a.m.–1 p.m. Thematic round table on "Social trends and emerging challenges and their impact on public health: Renewing our commitment to the vulnerable in a time of crisis"

10 a.m.–1 p.m. Continuation of the general debate for the high-level segment

3–5.35 p.m. Thematic round table on "Trends in aid and aid effectiveness in the health sector"

3–5.35 p.m. Continuation of the general debate for the high-level segment

5.35–6 p.m. Adoption of the ministerial declaration and closing of the segment

Dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions
(10 July (morning))

10 a.m.–1 p.m. Dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions on the topic "Regional perspectives on the global economic and financial crisis, including the impact on global public health" (Council decision 2009/208)

Coordination segment (10 (afternoon) to 14 July)
[Item 4 of the provisional agenda]
(10 July (afternoon))

3–4.15 p.m. Opening of the segment and presentation of the annual overview report of the Chief Executives Board

4.30–6 p.m. Panel discussion on "The role of the United Nations system in promoting sustainable development in the context of current challenges" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

Coordination segment (continued)
[Item 4 of the provisional agenda]
(13 July (morning))

10–11 a.m. Introduction of the report of the Secretary-General on the theme, "The role of the United Nations system in implementing the ministerial declaration of the high-level segment of the substantive session of 2008 of the Economic and Social Council" (Council resolution 2008/29)

11 a.m.–1 p.m. General debate on the theme of the segment

A list of speakers will be maintained for the general debate on the theme of the coordination segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Monday, 13 July.*

Coordination segment (continued)
[Item 4 of the provisional agenda]
(13 July (afternoon))

3–6 p.m. Panel discussion on the theme "The impacts of the financial and economic crises on sustainable development, particularly their social implications" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

Coordination segment (continued)
[Item 4 of the provisional agenda]
(14 July)

10–11.30 a.m. Introduction of the reports of the Secretary-General, followed by the continuation of the general debate of the coordination segment

11.30 a.m.–1 p.m. Round table discussion on "Towards a United Nations comprehensive response to the challenges of climate change" [The round table will be open to all interested participants.]

3–5.30 p.m. Panel discussion on "Effective sustainable development strategies: country level experience" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

5.30–6 p.m. Conclusion of the segment

Operational activities segment (15–17 (morning) July)
[Item 3 and sub-items (a) through (c) of the provisional agenda]
(15 July)

10–10.30 a.m. Opening of the segment, introduction of the work programme and key objectives of the segment, followed by a keynote address and the introduction of the reports of the Secretary-General

10.30 a.m.–1 p.m. Thematic panel discussion on "The current, economic, food and climate change crises and their effects on the achievement of the MDGs: the role of United Nations system's support to national efforts" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

3–4 p.m. Dialogue on United Nations system funding, followed by a question-and-answer session

4–6 p.m. General debate of the operational activities segment

A list of speakers will be maintained for the general debate of the operational activities segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Wednesday, 15 July.*

Operational activities segment (continued)
[Item 3 and sub-items (a) through (c) of the provisional agenda]
(16 July)

10 a.m.–1 p.m. Dialogue with the Executive Heads of United Nations funds and programmes (UNDP, UNFPA, UNICEF and WFP) [Participation is open to all those interested in attending.]

3–4 p.m. Dialogue session, followed by a question-and-answer period

4–6 p.m. Continuation of the general debate of the operational activities segment

Operational activities segment (continued)
[Item 3 and sub-items (a) through (c) of the provisional agenda]
(17 July (morning))

10 a.m.–12.30 p.m. Dialogue with United Nations country teams on "Strengthening United Nations country team's coherent support to public health" [Participation is open to all those interested in attending.]

12.30–1 p.m. Adoption of the outcome of the segment and conclusion of the segment

Informal event to discuss transition from relief to development
(17 July (afternoon))

3–6 p.m. Panel discussion to discuss transition from relief to development (Council decision 2009/209) [The panel discussion will be open to all interested participants.]

Humanitarian affairs segment (20–22 July)
[Item 5 of the provisional agenda]
(20 July (morning))

10 a.m.–1 p.m. Opening of the segment and introduction of the report of the Secretary-General, followed by the general debate on the theme of the segment, "Strengthening of the coordination of humanitarian assistance: present challenges and their impact on the future" (Council decisions 1999/208 and 2009/207)

A list of speakers will be maintained for the general debate of the humanitarian affairs segment. Delegations wishing to inscribe should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)). *The list will close by 5 p.m. on Tuesday, 21 July.*

Humanitarian affairs segment (continued)
[Item 5 of the provisional agenda]
(20 July (afternoon))

3–6 p.m. Panel discussion on "Respecting and implementing guiding principles of humanitarian assistance at the operational level – assisting the affected populations" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

Humanitarian affairs segment (continued)
[Item 5 of the provisional agenda]
(21 July)

10 a.m.–1 p.m. Panel discussion on "Addressing the impact of current global challenges and trends on the effective delivery of humanitarian assistance" [The panel discussion will be open to all interested participants.]

3–6 p.m. Continuation of the general debate of the humanitarian affairs segment

Humanitarian affairs segment (continued)
[Item 5 of the provisional agenda]
(22 July)

10 a.m.–1 p.m. Continuation of the general debate of the humanitarian affairs

3–6 p.m. Continuation of the general debate of the humanitarian affairs segment, followed by the adoption of the outcome and conclusion of the segment

General segment
[Items 6–15 of the provisional agenda]
(23–30 July)

The general segment will begin on 23 July and will continue until 30 July. *Lists of speakers will be maintained for each item. The lists are open for inscription and will close by 5 p.m. on the day before the consideration of the item.* Please refer to document E/2009/L.8 for the schedule of consideration of items under the general segment. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers should send their requests, *in writing*, to the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (fax 1 (212) 963-5935; or e-mail fidler@un.org)).

Conclusion of work
(31 July)

The Council will conclude the work of its substantive session of 2009 on Friday, 31 July.

Registration and accreditation

Information regarding registration and accreditation for the 2009 substantive session of the Economic and Social Council is available on the Web site of the Council at the following address: <www.un.org/ecosoc/>.

List of participants

Delegations should send, *in writing*, the names and titles of the members of their delegations (please indicate clearly the head and alternate head of delegation) as they would like them to appear in the official list of participants. Please send this composition

of delegation to the secretariat of the Council (room S-2950), or by fax (1 (212) 963-5935), *as soon as possible*. The list of participants will be issued as part of the official documents of the session.

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should provide 250 copies to the Conference Officers. Delegations not distributing their statements at the meeting are requested to provide 30 copies of their statements for interpreters and the Secretariat.

Side events and other activities

Information on the programme of activities and list of side events on the occasion of the high-level segment of the 2009 substantive session of the Economic and Social Council is available at <www.un.org/ecosoc/julyhls/index.shtml>.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

International Criminal Court: Bureau of the Assembly of States Parties

Thursday, 9 July 2009, from 9 to 9.45 a.m. in Conference Room 6.

Southern African Development Community (SADC) (Second Committee experts) (coordination meeting)

Thursday, 9 July 2009, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room A; and

Thursday, 16 July 2009, from 1.15 to 2.30 p.m. in Conference Room B.

Forthcoming other activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Launch of the West Africa Coast Initiative — A coordinated approach to building national and regional capacities to combat drug trafficking in West Africa (organized by the Economic Community for West African States (ECOWAS), in collaboration with the United Nations Office on Drugs and Crime, the Department of Political Affairs, the United Nations Office for West Africa, the Department of Peacekeeping Operations and the International Criminal Police Organization)

Wednesday, 8 July 2009, from 3 to 5.30 p.m. in Conference Room 3.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Ivan Djordjevic, Department of Peacekeeping Operations (tel. 1 (917) 367-4585; e-mail djordjevici@un.org).]

Announcements

General Assembly

Seating protocol for the sixty-fourth session

On Wednesday, 10 June 2009, the Secretary-General drew from among the Member States the name of Cambodia to occupy the first seat in the General Assembly Hall at the sixty-fourth session. Consequently, the delegation of Cambodia will sit at the first desk at the right of the President, and the other countries will follow in the English alphabetical order. The same order will be observed in the Main Committees.

Security Council

Web site of the presidency

The Web site of the presidency of the Security Council can be visited at <www.un.org/sc/presidency.asp>.

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530, or by clicking on "Daily Programme" on the Web site of the Security Council <www.un.org/Docs/sc>.

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Delegations wishing to make statements available for the media are kindly requested to deliver 50 copies to the Media Documents Centre (room S-394; tel. 1 (212) 963-7166; e-mail mdc@un.org).

Access to back issues of the *Journal of the United Nations*

Back issues of the *Journal of the United Nations*, in English and French, can be accessed at the following addresses: <www.un.org/ga/search/journal.asp> and <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

All comments and suggestions about the daily *Journal* are welcomed. Kindly contact the Journal Unit at journal@un.org.

Summary of official meetings

Monday, 6 July 2009

General Assembly

Sixty-third session

94th plenary meeting

Confirmation of the appointment of the Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development: note by the Secretary-General (A/63/891) [105 (j)]

The representative of Côte d'Ivoire made a statement.

The General Assembly, on the proposal of the Secretary-General, confirmed the extension of the appointment of Mr. Supachai Panitchpakdi as Secretary-General of the United Nations Conference on Trade and Development for a term of office of four years, beginning on 1 September 2009 and expiring on 31 August 2013.

The Assembly decided to conclude its consideration of sub-item (j) of agenda item 105.

Corrigendum

General Assembly

Ad Hoc Committee established by General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996

Thirteenth session

Corrigendum to the summary of the 43rd meeting of the Ad Hoc Committee (see *Journal* No. 2009/128, p.12): the second paragraph *should read* as follows:

> The Rapporteur introduced the draft report, as contained in documents A/AC.252/2009/L.1 and A/AC.252/2009/L.1/Add.1.

Summary of official meetings held away from Headquarters

Monday, 6 July 2009

General Assembly

International Law Commission
Sixty-first session
United Nations Office at Geneva

3015th meeting

Protection of persons in the event of disasters . . . . . [7]

The Special Rapporteur, Mr. Eduardo Valencia-Ospina, introduced his second report on the topic (A/CN.4/615). The Commission began its consideration on the Special Rapporteur's second report.

Responsibility of international organizations . . . . . [3]

The Commission considered the second part of the report of the Drafting Committee on responsibility of international organizations (A/CN.4/L.743/Add.1) and adopted the following draft articles: 3 (Responsibility of an international organization for its internationally wrongful acts), 3*bis* (Elements of an internationally wrongful act of an international organization), 28 (Responsibility of a member State seeking to avoid compliance), 61 (*Lex specialis*), 62 (Questions of international responsibility not regulated by these articles), 63 (Individual responsibility) and 64 (Charter of the United Nations).

Economic and Social Council

Substantive session of 2009
United Nations Office at Geneva

8th—9th plenary meetings

The summary of the 8th and 9th meetings of the Economic and Social Council will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2009/130).

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Customs Convention on the International Transport of Goods under Cover of TIR Carnets (TIR Convention). Geneva, 14 November 1975

Entry into force of Amendment to Annex 6 of the Convention: 1 October 2009

Convention on registration of objects launched into outer space. New York, 12 November 1974

Accession: Nigeria (6 July 2009)[1]

Kyoto Protocol to the United Nations Framework Convention on Climate Change. Kyoto, 11 December 1997

Accession: Zimbabwe (30 June 2009)[1]

[1]Date of receipt of the relevant documents.

Treaty Event

Multilateral Treaty Framework: An invitation to universal participation

2009 Treaty Event: Towards universal participation and implementation

United Nations Headquarters (23–25 and 28–29 September 2009)

It is recalled that a series of successful treaty events has been held annually at the United Nations Headquarters commencing with the Millennium Summit in September 2000. This year, the annual treaty event will be held from 23 to 25 and on 28 and 29 September 2009, at United Nations Headquarters, to coincide with the general debate of the sixty-fourth session of the General Assembly.

The event, entitled "2009 Treaty Event: towards universal participation and implementation", provides a distinct opportunity for States to demonstrate their continuing commitment to the central role of the rule of law in international relations. This year's event will highlight treaties of global reach dealing with topics such as climate change, terrorism, human rights, transnational organized crime, statelessness and the use of nuclear and other weapons that adversely affect civilians.

The list of treaties being highlighted this year has been circulated by depositary notification C.N.163.2009 of 24 March 2009. As is customary, it will be possible to undertake treaty actions with regard to any treaty deposited with the Secretary-General during the treaty event. Necessary facilities, including media coverage, will be made available for treaty actions to be undertaken in a solemn setting.

Delegations intending to sign or deposit instruments of ratification, acceptance, approval or accession relating to multilateral treaties deposited with the Secretary-General during the treaty event may wish to inform their Governments accordingly for the purpose of completing the requisite domestic procedures.

Under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign treaties on behalf of States without having to produce full powers to that effect. All other representatives wishing to sign treaties must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of specified treaties by a named representative issued and signed by one of these authorities. Likewise, instruments of ratification, acceptance, approval or accession must be issued and signed by the same authorities.

Further information concerning the 2009 Treaty Event is available on the United Nations Treaty Collection Web site <http://treaties.un.org> and at the Treaty Section, Office of Legal Affairs (contact: Ms. P. Muriel Djella Ogandaga (tel. 1 (917) 367-9820); or Ms. Dina Hamdy (tel. 1 (212) 963-2113)). Information concerning the requirements for full powers and the deposit of instruments of ratification, acceptance, approval or accession (including model instruments) can be found in the *Treaty Handbook*, which is also available on the United Nations Treaty Collection Web site.

Opening for signature

Optional Protocol to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights, New York (10 December 2008)

The Optional Protocol to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights was adopted at the sixty-third session of the General Assembly by resolution 63/117 on 10 December 2008. The Optional Protocol shall be open for signature by any State that has signed, ratified or acceded to the International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights, on Thursday, 24 September 2009, during the 2009 Treaty Event at the United Nations Headquarters.

Certified true copies of the Optional Protocol, of which the Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish texts are equally authentic, were established on 31 December 2008 and transmitted to all States by depositary notification C.N.2.2009.TREATIES-1 of 20 January 2009.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Optional Protocol could notify, and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail depositaryCN@un.org).

For more information on full powers and a model instrument of full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://treaties.un.org>.

Opening for signature

United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea, New York (11 December 2008)

The United Nations Convention on Contracts for the International Carriage of Goods Wholly or Partly by Sea was adopted was adopted on 11 December 2008 at the sixty-third session of the General Assembly by resolution 63/122. In accordance with its article 88 (1), the Convention shall be open for signature by all States at Rotterdam,

Netherlands, on Wednesday, 23 September 2009, and thereafter at the United Nations Headquarters.

Certified true copies of the Convention, which the Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish texts are equally authentic, were established and transmitted to all States by depositary notification C.N.178.2009.TREATIES-2 of 8 April 2009.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Additional Protocol could notify, and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail depositaryCN@un.org).

For more information on full powers and a model instrument of full powers, please refer to the *Treaty Handbook* on the United Nations Treaty Collection Web site, which can be accessed at the following address: <http://treaties.un.org>.

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *July 2009* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Swaziland
H.E. Mr. Joel Musa Nhleko

Asian States:
Uzbekistan
H.E. Mr. Murad Askarov

Eastern European States:
Republic of Moldova
H.E. Mr. Alexandru Cujba

Latin American and Caribbean States:
Grenada
H.E. Ms. Dessima Williams

Western European and other States:
New Zealand
H.E. Mr. Jim McLay

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Thursday, 2, and Monday, 6 July 2009.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Official Records**
	Sixty-third session
	Fifth Committee
A/C.5/63/SR.31	Meeting held on 9 March 2009, 10 a.m. [A C E F R S]
A/C.5/63/SR.32	Meeting held on 12 March 2009, 10 a.m. [A C E F R S]

General Assembly	**Documents**
	Sixty-third session
A/63/430/Add.2/Corr.1	Item 64 (b) — Promotion and protection of human rights: human rights questions, including alternative approaches for improving the effective enjoyment of human rights and fundamental freedoms — Report of the Third Committee [A C E F R S]
A/RES/63/301	Resolution adopted by the General Assembly — Situation in Honduras: democracy breakdown [A C E F R S]
	Sixty-fourth session
A/64/6 (Sect. 1)/Corr.1	Proposed programme budget for the biennium 2010-2011 — Part I — Overall policymaking, direction and coordination — Section 1 — Overall policymaking, direction and coordination — Office of the Secretary-General: organizational structure and post distribution for the biennium 2010-2011 [A C E F R S]
A/64/6 (Sect. 5)	Proposed programme budget for the biennium 2010-2011 — Part II — Political affairs — Section 5 — Peacekeeping operations — (Programme 4 of the strategic framework for the period 2010-2011) [A C E F R S]
A/64/6 (Sect. 9)	Proposed programme budget for the biennium 2010-2011 — Part IV — International cooperation for development — Section 9 — Economic and social affairs — (Programme 7 of the strategic framework for the period 2010-2011) [A C E F R S]
A/64/6 (Sect. 16)	Proposed programme budget for the biennium 2010-2011 — Part IV — International cooperation for development — Section 16 — International drug control, crime and terrorism prevention and criminal justice — (Programme 13 of the strategic framework for the period 2010-2011) [A C E F R S]
A/64/82/Add.1–E/2009/82/Add.1	Item 133 of the preliminary list — Joint Inspection Unit — Report of the Joint Inspection Unit on Junior Professional Officer/Associate Expert/Associate Professional Officer programmes in United Nations system organizations — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Ad Hoc Committee established by General Assembly resolution 51/210 of 17 December 1996
Thirteenth session

A/AC.252/2009/L.1 Draft report [A C E F R S]

A/AC.252/2009/L.1/Add.1
Draft report — Annex I — Informal summary prepared by the Chairman on the exchange of views in plenary meeting and on the results of the informal consultations [A C E F R S]

Economic and Social Council

Official Records

E/2009/43–E/C.19/2009/14
Permanent Forum on Indigenous Issues — Report on the eighth session (18-29 May 2009) — Supplement No. 23 [E F S (only)]

Economic and Social Council

Documents

Substantive session of 2009

E/2009/15/Add.1 Item 10 of the provisional agenda — Regional cooperation — Regional cooperation in the economic, social and related fields — Report of the Secretary-General — Matters calling for action by the Economic and Social Council or brought to its attention [A C E F R S]

A/64/82/Add.1–E/2009/82/Add.1
Item 7 of the provisional agenda — Coordination, programme and other questions — Report of the Joint Inspection Unit on Junior Professional Officer/Associate Expert/Associate Professional Officer programmes in United Nations system organizations — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

E/2009/92 Item 13 (b) of the provisional agenda — Economic and environmental questions: science and technology for development — Enhanced cooperation on public policy issues pertaining to the Internet — Report of the Secretary-General [A C E F R S]

E/2009/94 Item 2 (b) of the provisional agenda — High-level segment: annual ministerial review — Letter dated 4 June 2009 from the Permanent Representative of China to the United Nations addressed to the President of the Economic and Social Council [A C E F R S]

E/2009/96 Item 2 (b) of the provisional agenda — High-level segment: annual ministerial review — Letter dated 8 June 2009 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of the Plurinational State of Bolivia to the United Nations addressed to the President of the Economic and Social Council [A C E F R S]

E/2009/101 Item 2 (b) of the provisional agenda — High-level segment: annual ministerial review — Contribution of the Commission on Science and Technology for Development to the 2009 Economic and Social Council annual ministerial review — Note by the Secretariat [A C E F R S]

E/2009/103	Item 3 of the provisional agenda — Operational activities segment — Report of the Joint Inspection Unit on the national execution of technical cooperation projects — Note by the Secretary-General [A C E F R S]
E/2009/L.11	Item 3 (b) of the provisional agenda— Operational activities of the United Nations for international development cooperation: reports of the Executive Boards of the United Nations Development Programme/United Nations Population Fund, the United Nations Children's Fund and the World Food Programme— Extract from the report of the Executive Board of the United Nations Children's Fund on its 2009 annual session (8-10 June 2009) — Decisions adopted by the Executive Board at its annual session of 2009 [A C E F R S]

Committee for Programme and Coordination
Forty-ninth session

E/AC.51/2009/INF/1*	Reissued for technical reasons [A C E F R S]

Commission on Sustainable Development
Seventeenth session

E/CN.17/2009/INF/1	List of delegations [E F S (trilingual)]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Documents

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Forty-fourth session

CEDAW/C/2009/II/1	Provisional agenda [A C E F R S]
CEDAW/C/2009/II/3	Item 5 of the provisional agenda— Implementation of article 21 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women — Reports provided by the specialized agencies of the United Nations system on the implementation of the Convention in areas falling within the scope of their activities — Note by the Secretary-General [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org (cc: deschenes@un.org); fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2009/129

Mardi 7 juillet 2009

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Mardi 7 juillet 2009

Conseil de sécurité

10 heures — 6155e séance — Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Tribunal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991

   Lettre datée du 19 juin 2009, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2009/333)

Matin — 6156e séance — Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Tribunal pénal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de genocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994

À l'issue de la 6155e séance

(suite au verso)

Avis

Le *Journal des Nations Unies* a été accessible en ligne de façon irrégulière ces derniers jours en raison d'un problème technique avec le serveur Web. Des mesures correctives sont en cours. Nous vous prions de bien vouloir accepter nos excuses pour tout inconvénient que cette interruption peut causer. Prière de noter que le *Journal* est disponible sur le Système de diffusion électronique des documents de l'ONU à l'adresse suivante : <www.ods.un.org> (recherche complexe).

09-37511

Lettre datée du 19 juin 2009, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2009/333)

Lettre datée du 26 juin 2009, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2009/334)

Lettre datée du 2 juillet 2009, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général (S/2009/336)

Matin[1] — 6157e séance — Salle du Conseil de sécurité

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Consolidation de la paix en Afrique de l'Ouest

   Rapport du Secrétaire général sur le Bureau des Nations Unies pour l'Afrique de l'Ouest (S/2009/332)

Matin[2] — Consultations plénières (privées) — Salle des consultations

Consolidation de la paix en Afrique de l'Ouest (S/2009/332)

Questions diverses

[1] A l'issue de la 6156e séance du Conseil de sécurité.
[2] A l'issue de la 6157e séance du Conseil de sécurité.

Groupe de travail informel du Conseil de sécurité sur les tribunaux internationaux

10 h 15 — Séance privée — Salle de conférence 6

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1718 (2006)

15 heures — Consultations officieuses (privées) — Salle de conférence 6

Assemblée générale
Soixante-quatrième session

Débat général
(23-26 et 28-30 septembre 2009)

La liste provisoire des orateurs (No 1) pour le débat général de la soixante-quatrième session ordinaire de l'Assemblée générale est maintenant disponible au Service des affaires de l'Assemblée générale (bureaux S-2940B et S-2925). La liste provisoire des orateurs (No 1) a également été télécopiée directement aux missions permanentes (Bureau du Représentant permanent).

Il est rappelé aux délégations que, conformément à la pratique des sessions récentes de l'Assemblée générale, un temps de parole volontairement limité à un maximum de 15 minutes par délégation sera observé durant le débat général. La liste des orateurs est établie sur la base de cette limite de 15 minutes. Un mécanisme sera installé à la tribune de l'Assemblée générale afin d'aider les orateurs à respecter la limite du temps de parole.

Assemblée générale

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

10 à 13 heures ... Séance privée ... Salle de conférence 10

15 à 18 heures ... Séance privée ... Salle de conférence 10

1. Chapitre 28C — Bureau de la gestion des ressources humaines
2. Chapitre 29 — Bureau des technologies de l'information et des communications

Groupe d'experts gouvernementaux chargé d'examiner la tenue du Registre des armes classiques de l'Organisation des Nations Unies et les modifications à y apporter
Troisième session

10 à 13 heures ... Séance privée ... Salle de conférence 8

15 à 18 heures ... Séance privée ... Salle de conférence 8

Conseil économique et social

Consultations officieuses "officieuses"

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées la Mission permanente du Canada, qui assure la présidence du Groupe consultatif ad hoc sur Haïti, auront lieu sur un projet de résolution relatif au Groupe consultatif (point 7 d) de l'ordre du jour du débat consacré aux questions diverses), *aujourd'hui* 7 juillet 2009 de 10 heures à 11 h 30 dans la salle de conférence E.

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées par les facilitateurs, Mme Belen Sapag (Chili) et Mme Helen Kaljulāte (Estonie), sur un projet de résolution relatif à l'intégration du principe de l'égalité des sexes, au titre du point 7 e) de l'ordre du jour du consacré aux questions diverses, auront lieu *aujourd'hui* 7 juillet 2009 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence B.

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées par les Missions permanentes de l'Australie et de l'Indonésie, sur le projet de résolution sur le renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par les organismes des Nations Unies, se tiendront *aujourd'hui* 7 juillet 2009 10 h 15 à 13 heures dans la salle de conférence A, et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence B.

Des consultations officieuses "officieuses", coordonnées par Mme Cécile Mballa Eyenga (Cameroun) et Mme Karine Khoudaverdian (Arménie), sur le suivi de la recommandation de la Commission de la condition de la femme, contenue dans la résolution 53/1, tendant à ce que l'Assemblée générale convoque une séance commémorative pendant la cinquante-quatrième session de la Commission en mars 2010, auront lieu *aujourd'hui* 7 juillet 2009 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence A.

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Mardi 7 juillet 2009

Alliance des petits États insulaires (réunion plénière)

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle du Conseil économique et social

Amis de la Cour pénale internationale (exposé du Greffier)

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 7

Consultations officieuses sur le projet de résolution A/63/L.70, intitulé "Multilinguisme" (Assemblée générale) point 113 de l'ordre du jour (organisées par la Mission permanente du Sénégal)

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 5

Comité mixte de coordination du Groupe des 77 et du Mouvement des pays non alignés (sur la cohérence à l'échelle du système)

10 à 13 heures . . . . . Réunion privée . . . . . Salle de conférence 4

Autres activités

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Mardi 7 juillet 2009

Séminaire de l'UNITAR sur le commerce international et la politique

De 9 h 30 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence D.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Victoria Rietig, UNITAR (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-3021; courriel victoriarietig@unitarny.org). Pour s'inscrire, prière de visiter l'adresse <www.unitar.org>.]

Exercice d'examen des stratégies de communication en cas de pandémie (organisé par le Département de l'information)

De 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 9.

[La réunion est privée. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec Mme Cathy Smith, Département de l'information (tél. 1 (212) 963-3748; courriel smith2@un.org).]

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Mardi 7 juillet 2009

Salle S-226

Midi — Point de presse de la Porte-parole

Séances officielles à venir

Conseil de sécurité

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste
Réunion d'information officieuse

Le Président par intérim du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste, S.E. M. Ranko Vilocić (Croatie), et le Directeur exécutif de la Direction exécutive du Comité contre le terrorisme, M. Mike Smith, tiendront une réunion d'information officieuse à l'intention des États Membres intéressés, sur les faits récents relatifs aux travaux du Comité contre le terrorisme et de la Direction exécutive du Comité contre le terrorisme. La réunion aura lieu le mercredi 8 juillet 2009 à 11 h 30 dans la salle de conférence 1.

Assemblée générale

Groupe de travail à composition non limitée pour un traité sur le commerce des armes : établissement de normes internationales communes pour l'importation, l'exportation et le transfert d'armes classiques
Deuxième session de fond de 2009

Le Groupe de travail à composition non limitée vers un traité sur le commerce des armes : établissement de normes internationales communes pour l'importation, l'exportation et le transfert d'armes classiques, tiendra sa deuxième session de fond du lundi 13 au vendredi 17 juillet 2009. La séance d'ouverture aura lieu le lundi 13 juillet à 10 heures dans la salle de conférence 4. L'ordre du jour de la session figure dans le document A/AC.277/2009/L.3.

Assemblée générale
Conseil de sécurité

Commission de consolidation de la paix
Troisième session

Comité d'organisation

Le Comité d'organisation de la Commission de consolidation de la paix tiendra sa 5e séance (publique) le lundi 13 juillet 2009 à 15 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Une séance informelle (publique) aura lieu, à l'issue de la 5e séance du Comité.

Conseil économique et social
Consultations officieuses "officieuses"

Des consultations officieuses "officieuses" sur la participation des organisations non gouvernementales à la cinquante-quatrième session de la Commission de la condition de la femme, convoquées par les facilitateurs, Mme Maria Luz Melon (Argentine) et Mme Ara Margarian (Arménie), auront lieu le mercredi 8 juillet 2009 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence A.

Séances officielles à venir tenues hors Siège

Conseil économique et social
Session de fond de 2009
Office des Nations Unies à Genève
(6–31 juillet 2009)

Le Conseil économique et social tiendra sa session de fond de 2009 jusqu'au 31 juillet à l'Office des Nations Unies à Genève. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/2009/100 et E/2009/100/Corr.1. Le projet de programme de travail figure dans le document E/2009/L.8 et l'état de la documentation pour la session fait l'objet du document E/2009/L.9.

Liste des orateurs

Les listes des orateurs pour tous les débats sont indiquées ci-après. Si aucune référence spécifique n'est faite à une liste d'orateurs, cela signifie qu'il n'y aura aucune liste de ce genre. La date limite pour l'inscription est indiquée dans les paragraphes ci-dessous. Les demandes d'inscription sur les listes d'orateurs doivent être envoyées, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La durée limite des déclarations au débat de haut niveau est de 7 minutes et de 5 minutes pour tous les autres débats.*

Débat de haut niveau (6–9 juillet)
[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]

Examen ministériel annuel (7–8 juillet)
[Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire]
(7 juillet)

9 h 30 à 13 heures Présentation du rapport du Secrétaire général sur le thème de l'examen ministériel annuel : "Mise en œuvre des objectifs convenus et des engagements pris sur le plan international en matière de santé publique" (décision 2007/272 du Conseil), suivie d'exposés nationaux facultatifs (Bolivie (État plurinational de la), Chine et République dominicaine)

15 à 18 heures Exposés nationaux facultatifs (Japon, Jamaïque et Mali)

Examen ministériel annuel (suite)
[Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire]
(8 juillet (matin))

9 h 30 à 11 h 30 Exposés nationaux facultatifs (Sri Lanka et Soudan)

11 h 30 à 13 h 30 Manifestation spéciale sur l'Afrique et les pays les moins avancés (coorganisée par le Bureau du Conseiller spécial pour l'Afrique, le Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, l'OMS et le Bureau des Nations Unies pour les partenariats)

Débat général du débat de haut niveau (8–9 juillet)
[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]
(8 juillet (après-midi))

15 à 18 heures Présentation du rapport du Secrétaire général sur le thème du débat thématique : "Tendances mondiales et nationales actuelles et leur incidence sur le développement social, y compris la santé publique" (décision 2008/257 du Conseil), suivie du débat général du débat de haut niveau

18 à 21 heures Suite du débat général du débat de haut niveau

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général du débat de haut niveau. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le mercredi 8 juillet.*

Tables rondes thématiques en parallèle du débat général (suite)
[Point 2 c) de l'ordre du jour provisoire]
(9 juillet)

10 à 13 heures Table ronde thématique sur le thème "Tendances sociales et nouveaux défis et leur incidence sur la santé publique : Renouveler notre engagement envers les plus vulnérables en temps de crise"

10 à 13 heures Suite du débat général du débat de haut niveau

15 heures à 17 h 35 Table ronde thématique sur le thème "Tendances de l'aide et efficacité de l'aide dans le secteur de la santé"

15 heures à 17 h 35 Suite du débat général du débat de haut niveau

17 h 35 à 18 heures Adoption de la déclaration ministérielle et clôture du débat

Dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales
(10 juillet (matin))

10 à 13 heures — Dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales sur le thème "La crise économique et financière mondiale, y compris ses effets sur la santé publique mondiale : perspectives régionales" (décision 2009/208 du Conseil)

Débat consacré aux questions de coordination (10 (après-midi) au 14 juillet)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(10 juillet (après-midi))

15 heures à 16 h 15 — Ouverture du débat et présentation du rapport d'ensemble annuel du Conseil des chefs de secrétariat

16 h 30 à 18 heures — Réunion-débat sur le thème "Le rôle du système des Nations Unies dans la promotion du développement durable dans le contexte des défis actuels" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux questions de coordination (suite)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(13 juillet (matin))

10 à 11 heures — Présentation du rapport du Secrétaire général sur le thème "Le rôle du système des Nations Unies dans la mise en œuvre de la déclaration ministérielle issue du débat de haut niveau du Conseil économique et social tenu lors de sa session de fond de 2008" (résolution 2008/29 du Conseil)

11 à 13 heures — Débat général sur le thème du débat

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général sur le thème du débat consacré aux questions de coordination. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le lundi 13 juillet.*

Débat consacré aux questions de coordination (suite)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(13 juillet (après-midi))

15 à 18 heures — Réunion-débat sur le thème "Les incidences des crises financière et économique sur le développement durable, en particulier leur répercussions sociales" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux questions de coordination (suite)
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(14 juillet)

10 heures à 11 h 30 — Présentation des rapports du Secrétaire général, suivie de la suite du débat général du débat consacré aux questions de coordination

11 h 30 à 13 heures — Réunion-débat sur le thème "Vers une réponse globale des Nations Unies aux défis relatifs aux changements climatiques" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

15 heures à 17 h 30 — Réunion-débat sur le thème "Stratégies de développement durable efficaces : expérience au niveau des pays" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

17 h 30 à 18 heures — Clôture du débat

Débat consacré aux activités opérationnelles (15–17 (matin) juillet)
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire et ses alinéas a) à c)]
(15 juillet)

10 heures à 10 h 30 — Ouverture du débat, présentation du programme de travail et des principaux objectifs du débat, suivies d'un discours liminaire et de la présentation des rapports du Secrétaire général

10 h 30 à 13 heures — Réunion-débat sur le thème "Les crises actuelle, économique, alimentaire et relative aux changements climatiques et leurs effets sur la réalisation des objectifs du Millénaire pour le développement : le rôle du soutien du système des Nations Unies aux efforts nationaux" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

15 à 16 heures — Dialogue sur le financement du système des Nations Unies, suivi d'une séance de questions et de réponses

16 à 18 heures — Débat général du débat consacré aux activités opérationnelles

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général du débat consacré aux activités opérationnelles. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le mercredi 15 juillet.*

Débat consacré aux activités opérationnelles (suite)
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire et ses alinéas a) à c)]
(16 juillet)

10 à 13 heures — Dialogue avec les Chefs de secrétariat des fonds et programmes des Nations Unies (PNUD, FNUAP, UNICEF et PAM) [Tous les participants intéressés sont invités.]

15 à 16 heures — Session de dialogue, suivie d'une séance de questions et de réponses

16 à 18 heures — Suite du débat général du débat consacré aux activités opérationnelles

Débat consacré aux activités opérationnelles (suite)
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire et ses alinéas a) à c)]
(17 juillet (matin))

10 heures à midi 30 — Dialogue avec les équipes de pays des Nations Unies sur le thème "Rendre plus cohérent l'appui des équipes de pays des Nations Unies pour la santé publique" [Tous les participants intéressés sont invités.]

Midi 30 à 13 heures — Adoption des conclusions du débat et clôture de ce débat

Manifestation officieuse sur la question du passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement
(17 juillet (après-midi))

15 à 18 heures — Réunion-débat sur la question du passage de la phase des secours à celle de l'aide au développement (décision 2009/209 du Conseil) [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux affaires humanitaires (20–22 juillet)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(20 juillet (matin))

10 à 13 heures — Ouverture du débat et présentation du rapport du Secrétaire général, suivies du débat général sur le thème du débat : "Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire :

les difficultés actuelles et leurs conséquences pour l'avenir" (décisions 1999/208 et 2009/207 du Conseil)

Une liste d'orateurs sera établie pour le débat général du débat consacré aux affaires humanitaires. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)). *La liste sera close à 17 heures, le mardi 21 juillet.*

Débat consacré aux affaires humanitaires (suite)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(20 juillet (après-midi))

15 à 18 heures Réunion-débat sur le thème "Respecter et appliquer les principes directeurs de l'aide humanitaire au niveau opérationnel – venir en aide aux populations touchées" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

Débat consacré aux affaires humanitaires (suite)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(21 juillet)

10 à 13 heures Réunion-débat sur le thème "Remédier aux effets des difficultés et tendances actuelles dans le monde sur la fourniture de l'aide humanitaire dans des conditions d'efficacité" [La réunion-débat sera ouverte à tous les participants intéressés.]

15 à 18 heures Suite du débat général du débat consacré aux affaires humanitaires

Débat consacré aux affaires humanitaires (suite)
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(22 juillet)

10 à 13 heures Suite du débat général du débat consacré aux affaires humanitaires

15 à 18 heures Suite du débat général du débat consacré aux affaires humanitaires, suivie de l'adoption des conclusions du débat et de la clôture de ce débat

Débat consacré aux questions diverses
[Points 6 à 15 de l'ordre du jour provisoire]
(23–30 juillet)

Le débat consacré aux questions diverses commencera le 23 juillet et se poursuivra jusqu'au 30 juillet. *Une liste d'orateurs sera établie pour chaque point de l'ordre du jour. Les listes sont ouvertes et seront closes à 17 heures le jour précédant l'examen du point.* Prière de se référer au document E/2009/L.8 pour le calendrier de l'examen des points dans le cadre du débat consacré aux questions diverses. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs sont priés de communiquer leurs demandes, *par écrit*, au secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (télécopie 1 (212) 963-5935; courriel fidler@un.org)).

Clôture des travaux
(31 juillet)

Le Conseil achèvera les travaux de sa session de fond de 2009 le vendredi 31 juillet.

Inscription et accréditation

Les plus récentes informations relatives à l'inscription et à l'accréditation pour la session de fond de 2009 du Conseil économique et social sont disponibles sur le site Web du Conseil, à l'adresse <www.un.org/ecosoc/>.

Liste des participants

Les délégations sont priées de communiquer, *par écrit*, les noms et titres des membres de leur délégation (prière d'indiquer clairement le chef et le chef suppléant de la délégation) comme elles souhaitent qu'ils apparaissent sur la liste officielle des participants. Prière de bien vouloir communiquer cette composition de délégation au secrétariat du Conseil (bureau S-2950), ou par télécopie 1 (212) 963-5935), *dans les meilleurs délais*. La liste des participants fera l'objet d'un document officiel de la session.

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence. Les délégations qui ne distribuent pas leurs déclarations en salle sont priées de fournir 30 exemplaires de leurs déclarations pour les interprètes et le Secrétariat.

Manifestations parallèles et autres activités

Le programme d'activités et la liste des manifestations parallèles à l'occasion du débat de haut niveau de la session de 2009 du Conseil économique et social peuvent être consultés à l'adresse <www.un.org/ecosoc/julyhls/index.shtml>.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Cour pénale internationale : Bureau de l'Assemblée des États parties

Jeudi 9 juillet 2009 de 9 heures à 9 h 45 dans la salle de conférence 6.

Communauté de développement de l'Afrique australe (experts de la Deuxième Commission) (réunion de coordination)

Jeudi 9 juillet 2009 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence A; et

Jeudi 16 juillet 2009 de 13 h 15 à 14 h 30 dans la salle de conférence B.

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation de Nations Unies.

Lancement de l'Initiative Côte de l'Afrique de l'Ouest — Une approche coordonnée dans le but de renforcer les capacités nationales et régionales pour combattre le trafic de drogue en Afrique de l'Ouest (organisé par la Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest (CEDEAO), en collaboration avec l'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime, le Département des affaires politiques, le Bureau des Nations Unies pour l'Afrique de l'Ouest, le Département des opérations de maintien de la paix et l'Organisation internationale de police criminelle)

Mercredi 8 juillet 2009 de 15 heures à 17 h 30 dans la salle de conférence 3.

[Tous sont invités. Pour de plus amples renseignements, prière de prendre contact avec M. Ivan Djordjevic, Département des opérations de maintien de la paix (tél. 1 (917) 367-4585; courriel djordjevici@un.org).]

Avis

Assemblée générale

Disposition des places pour la soixante-quatrième session ordinaire

Le mercredi 10 juin 2009, le Secrétaire général a procédé à un tirage au sort pour déterminer quel État doit occuper la première place dans la salle de l'Assemblée générale pour la soixante-quatrième session. Le sort ayant désigné le Cambodge, la délégation de ce pays occupera la première place à la droite du Président et les autres pays suivront dans l'ordre alphabétique anglais. La même disposition sera observée dans le cas des grandes commissions.

Conseil de sécurité

Site Web de la présidence

Le site Web de la présidence du Conseil de sécurité peut être consulté à l'adresse <www.un.org/french/docs/sc/presidency/>.

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530, ou en cliquant sur "Programme quotidien" sur le site Web du Conseil de sécurité <www.un.org/french/docs/cs/>.

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite

grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Les délégations qui souhaitent mettre le texte d'une déclaration à la disposition de la presse, sont priées d'en déposer au moins 50 exemplaires au Centre de document Action pour les médias (bureau S-394; tél. 1 (212) 963-7166; courriel mdc@un.org).

Éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*

On peut consulter des éditions antérieures du *Journal des Nations Unies*, en anglais et en français, aux adresses suivantes : <www.un.org/ga/search/journal.asp> et <www.un.org/french/ga/search/journal.asp>.

Tous les commentaires et suggestions à propos du *Journal* quotidien seront bien accueillis. Prière de prendre contact avec le Groupe du Journal, à l'adresse journal@un.org.

Aperçu des séances officielles

Lundi 6 juillet 2009

Assemblée générale

Soixante-troisième session

94e séance plénière

Confirmation de la nomination du Secrétaire général de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement : note du Secrétaire général (A/63/891) [105 j)]

Le représentant de la Côte d'Ivoire fait une déclaration.

L'Assemblée générale, sur proposition du Secrétaire général, confirme la reconduction de M. Supachai Panitchpakdi au poste de Secrétaire général de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement, pour un mandat de quatre ans prenant effet le 1er septembre 2009 et expirant le 31 août 2013.

L'Assemblée générale décide de conclure l'examen de l'alinéa j) du point 105 de l'ordre du jour.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention douanière relative au transport international de marchandises sous le couvert de carnets TIR (Convention TIR). Genève, 14 novembre 1975

Entrée en vigueur d'amendement à l'annexe 6 de la Convention : 1er octobre 2009

Convention sur l'immatriculation des objets lancés dans l'espace extra-atmosphérique. New York, 12 novembre 1974

Adhésion : Nigéria (6 juillet 2009[1])

Protocole de Kyoto à la Convention-cadre des Nations Unies sur les changements climatiques. Kyoto, 11 décembre 1997

Adhésion : Zimbabwe (30 juin 2009[1])

[1] Date de réception des documents pertinents.

Cérémonie des traités

Traités multilatéraux : Pour une participation universelle

La cérémonie des traités de 2009 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles

Siège de l'Organisation des Nations Unies (23–25 et 28–29 septembre 2009)

Nous tenons à rappeler le succès remporté par les cérémonies des traités organisées chaque année au Siège de l'Organisation des Nations Unies depuis le Sommet du Millénaire en septembre 2000. Cette année, la cérémonie des traités aura lieu du 23 au 25 et les 28 et 29 septembre 2009, au Siège de l'Organisation des Nations Unies, et coïncidera avec le débat général de la soixante-quatrième session de l'Assemblée générale.

La cérémonie intitulée "Cérémonie des traités de 2009 : Vers une participation et une mise en œuvre universelles" donnera l'occasion aux États de démontrer leur attachement au principe de la primauté du droit dans les relations internationales. La cérémonie de cette année mettra en relief les traités de portée mondiale ayant trait notamment aux changements climatiques, au terrorisme, aux droits de l'homme, à la criminalité transnationale organisée, à l'apatridie et à l'utilisation d'armes nucléaires ou autres touchant la population civile.

La liste des traités mis en lumière pour la cérémonie de cette année a été mise en circulation par la notification dépositaire C.N.163.2009 du 24 mars 2009. Comme à l'accoutumée, il sera possible d'accomplir des formalités conventionnelles relatives à n'importe quel traité déposé auprès du Secrétaire général, pendant la cérémonie des traités. Des dispositions appropriées seront prises, notamment en ce qui concerne la couverture médiatique, afin que les formalités liées aux traités soient effectuées d'une manière solennelle.

Les délégations qui ont l'intention de signer ou de déposer des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion relatifs aux traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général souhaiteront sans doute en informer leur gouvernement afin qu'ils puissent faire le nécessaire au niveau interne.

Conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement ou les ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. De même, les instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion doivent être signés par les mêmes autorités.

De plus amples informations sur la cérémonie des traités de 2009 sont disponibles sur le site Internet de la Collection des traités des Nations Unies <http://treaties.un.org> et à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques (contacts : Mme P. Muriel Djella Ogandaga (tél. 1 (917) 367-9820); ou Mme Dina Hamdy (tél. 1 (212) 963-2113). S'agissant des informations concernant les consignes liées aux pleins pouvoirs et au dépôt des instruments de ratification, d'acceptation, d'approbation ou d'adhésion (comprenant des modèles d'instruments), on peut se reporter au *Manuel des traités*, également disponible sur le site Internet de la Collection des Traités des Nations Unies.

Ouverture à la signature

Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels (New York, 10 décembre 2008)

Le Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels a été adopté le 10 décembre 2008 lors de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale par la résolution 63/117. Ce Protocole facultatif sera ouvert à la signature de tous les États qui ont signé ou ratifié le Pacte international relatif aux droits économiques, sociaux et culturels ou y ont adhéré, le jeudi 24 septembre 2009 lors de la Cérémonie des traités de 2009, au Siège de l'Organisation des Nations Unies.

Des copies certifiées conformes du Protocole additionnel, dont les textes anglais, arabe, chinois, espagnol, français et russe font également foi, ont été établies le 31 décembre 2008 et transmises à tous les États par notification dépositaire C.N.2.2009.TREATIES-1 du 20 janvier 2009.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de gouvernement ou les ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer le Protocole additionnel de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel depositaryCN@un.org).

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, ainsi qu'un instrument type conférant des pleins pouvoirs, on peut se reporter au *Manuel des traités* sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse ci-après : <http://treaties.un.org>.

Ouverture à la signature

Convention des Nations Unies sur le contrat de transport effectué entièrement ou partiellement par mer (New York, 11 décembre 2008)

La Convention des Nations Unies sur le contrat de transport effectué entièrement ou partiellement par mer a été adoptée le 11 décembre 2008 lors de la soixante-troisième session de l'Assemblée générale par la résolution 63/122. Conformément au paragraphe 1 de son article 88, la Convention sera ouverte à la signature de tous les États à Rotterdam (Pays-Bas), le mercredi 23 septembre 2009, puis au Siège de l'Organisation des Nations Unies.

Des copies certifiées conformes de la Convention, dont les textes anglais, arabe, chinois, espagnol, français et russe font également foi, ont été établies et transmises à tous les États par notification dépositaire C.N.178.2009.TREATIES-2 du 8 avril 2009.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer le Protocol additionnel de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel depositaryCN@un.org)

Pour plus d'information concernant les pleins pouvoirs, ainsi qu'un instrument type conférant des pleins pouvoirs, on peut se reporter au *Manuel des traités* sur le site Web du Recueil des Traités des Nations Unies, qui peut être consulté à l'adresse ci-après : <http://treaties.un.org>.

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *juillet 2009* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Swaziland
S.E. M. Joel Musa Nhleko

États d'Asie :
Ouzbékistan
S.E. M. Murad Askarov

États d'Europe orientale :
République de Moldova
S.E. M. Alexandru Cujba

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Grenade
S.E. Mme Dessima Williams

États d'Europe occidentale et autres États :
Nouvelle Zélande
S.E. M. Jim McLay

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le jeudi 2 et le lundi 6 juillet 2009.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents officiels**
	Soixante-troisième session
	Cinquième Commission
A/C.5/63/SR.31	Séance tenue le 9 mars 2009, 10 heures [A A C E F R]
A/C.5/63/SR.32	Séance tenue le 12 mars 2009, 10 heures [A A C E F R]

Assemblée générale	Documents
	Soixante-troisième session
A/63/430/Add.2/Corr.1	Point 64 b) — Promotion et protection des droits de l'homme : questions relatives aux droits de l'homme, y compris, les divers moyens de mieux assurer l'exercice effectif des droits de l'homme et des libertés fondamentales — Rapport de la Troisième Commission [A A C E F R]
A/RES/63/301	Résolution adoptée par l'Assemblée générale — La situation au Honduras : effondrement de la démocratie [A A C E F R]
	Soixante-quatrième session
A/64/6 (Sect. 1)/Corr.1	Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2010-2011 — Titre I — Politique, direction et coordination d'ensemble — Chapitre 1 — Politique, direction et coordination d'ensemble — Cabinet du Secrétaire général : organigramme et répartition des postes pour l'exercice biennal 2010-2011 [A A C E F R]
A/64/6 (Sect. 5)	Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2010-2011 — Titre II — Affaires politiques — Chapitre 5 — Opérations de maintien de la paix — (Programme 4 du cadre stratégique pour la période 2010-2011) [A A C E F R]
A/64/6 (Sect. 9)	Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2010-2011 — Titre IV — Coopération internationale pour le développement — Chapitre 9 — Affaires économiques et sociales — (Programme 7 du cadre stratégique pour la période 2010-2011) [A A C E F R]
A/64/6 (Sect. 16)	Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2010-2011 — Titre IV — Coopération internationale pour le développement — Chapitre 16 — Contrôle international des drogues, prévention du crime et du terrorisme et justice pénale — (Programme 13 du cadre stratégique pour la période 2010-2011) [A A C E F R]
A/64/82/Add.1–E/2009/82/Add.1	Point 133 de la liste préliminaire — Corps commun d'inspection — Rapport du Corps commun d'inspection sur les programmes d'administrateurs auxiliaires et d'experts associés au sein des organismes du système des Nations Unies — Note du Secrétaire général [A A C E F R]
	Comité spécial créé par la résolution 51/210 de l'Assemblée générale, en date du 17 décembre 1996 **Treizième session**
A/AC.252/2009/L.1	Projet de rapport [A A C E F R]
A/AC.252/2009/L.1/Add.1	Projet de rapport — Annexe I — Résumé officieux établi par le Président sur l'échange de vues en séance plénière et sur les résultats des consultations officieuses [A A C E F R]

Conseil économique et social	Documents officiels
E/2009/43–E/C.19/2009/14	Instance permanente sur les questions autochtones— Rapport sur les travaux de la huitième session (18-29 mai 2009) — Supplément No 23 [anglais E F (seulement)]

Conseil économique et social

Documents

Session de fond de 2009

E/2009/15/Add.1 Point 10 de l'ordre du jour provisoire — Coopération régionale — Coopération régionale dans les domaines économique, social et dans les secteurs connexes — Rapport du Secrétaire général — Questions nécessitant des mesures par le Conse économique et social ou portées à son attention [A A C E F R]

A/64/82/Add.1-E/2009/82/Add.1
Point 7 de l'ordre du jour provisoire — Questions de coordination, questions rel au programme et autres questions — Rapport du Corps commun d'inspection su programmes d'administrateurs auxiliaires et d'experts associés au sein des organ du système des Nations Unies — Note du Secrétaire général [A A C E F R]

E/2009/92 Point 13 b) de l'ordre du jour provisoire — Questions relatives à l'économie et à l'environnement : science et technique au service du développement — Renforce de la coopération sur les questions de politiques publiques internationales concer l'Internet — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]

E/2009/94 Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire — Débat de haut niveau : examen minist annuel — Lettre en date du 4 juin 2009, adressée au Président du Conseil économ et social par le Représentant permanent de la Chine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

E/2009/96 Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire — Débat de haut niveau : examen minist annuel — Lettre datée du 8 juin 2009 adressée au Président du Conseil économiqu social par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente de l'État pluri de Bolivie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

E/2009/101 Point 2 b) de l'ordre du jour provisoire — Débat de haut niveau : examen minist annuel — Contribution de la Commission de la science et de la technique au servic développement à l'examen ministériel annuel de 2009 du Conseil économique et s Note du Secrétariat [A A C E F R]

E/2009/103 Point 3 de l'ordre du jour provisoire — Débat consacré aux activités opérationne Rapport du Corps commun d'inspection sur l'exécution nationale des projets de coopération technique — Note du Secrétaire général [A A C E F R]

E/2009/L.11 Point 3 b) de l'ordre du jour provisoire — Activités opérationnelles du système Nations Unies au service de la coopération internationale pour le développement rapports des conseils d'administration du Programme des Nations Unies pour le développement et du Fonds des Nations Unies pour la population, du Fonds des Unies pour l'enfance et du Programme alimentaire mondial — Extrait du rapport Conseil d'administration du Fonds des Nations Unies pour l'enfance sur les trav sa session annuelle de 2009 (8-10 juin 2009) — Décisions adoptées par le Conse d'administration pendant sa session annuelle de 2009 [A A C E F R]

Comité du programme et de la coordination
Quarante-neuvième session

E/AC.51/2009/INF/1* Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R]

Commission du développement durable
Dix-septième session

E/CN.17/2009/INF/1 Liste des délégations [anglais E F (trilingue)]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Documents

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Quarante-quatrième session

CEDAW/C/2009/II/1 Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

CEDAW/C/2009/II/3 Point 5 de l'ordre du jour provisoire — Application de l'article 21 de la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes — Rapports des institutions spécialisées des Nations Unies sur l'application de la Convention dans les domaines qui entrent dans le cadre de leurs activités — Note du Secrétaire général [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org (cc : deschenes@un.org); télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.